

Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt für Polen

Blatt der Westpolnischen Landwirtschaftlichen Gesellschaft, der Verbände deutscher Genossenschaften in Polen und landwirtschaftlicher Genossenschaften in Westpolen und des Verbandes der Güterbeamten für Polen.

Anzeigenpreis im Inlande 18 Groschen für die Millimeterzeile. — Fernsprechanschluß Nr. 6612. — Bezugsspreis im Inlande 1.60 zł monatlich
28. Jahrgang des Posener Genossenschaftsblattes. — — — 30. Jahrgang des Posener Raiffeisenboten.

Nr. 7

Posnań (Polen), Zwierzyniecka 13. II., den 14. Februar 1930.

II. Jahrgang

Inhaltsverzeichnis: An unsere Mitglieder. — Tätigkeitsbericht der W. L. G. 1929. — Eindrücke von der diesjährigen landwirtschaftlichen Woche erlin — Zur Kontingentierung des Zuckerrübenanbaus in Polen. — Die Weidenkultur. — Die Revisionsarbeit in der Praxis. — Das Handmessen. — Unarten der Hühner. — Vereinskalender. — Unterverbandstage. — Genossenschaftsfest der Ein- und Verkaufsgenossenschaft Nakel. — Unterhaltungsabend d. Spar- und Darlehnskasse Grudno. — Die Pflicht zur Erteilung von Auskünften gemäß Artikel 59 des Gesetzes über die Staatseinkommensteuer. — Titelübersetzungen. — Zur Einkommenssteuer. — Einfuhrverbot von getrocknetem Fleisch nach Deutschland. — Geflügel-, Tauben- und Kaninchenschau in Posen. — Rückzahlung des registrierten landw. Pfandrechtes. — Regionale Hengst- und Pferdeaustellung in Posen. — Verzeichnis des anerkannten Sommergetreides. — Sonne und Mond. — Geldmarkt. — Marktberichte. — Buchhändlertion Danz. g. — Holzpreise. — Nachdruck nur mit Erlaubnis der Schriftleitung gestattet.

An unsere Mitglieder!

Unter Hinweis auf den weiter unten folgenden Beschluß der Delegierten-Versammlung vom 27. November 1929 betreffend Beitragszahlung für 1930 bitten wir um baldigste Begleichung der Beitragssumme am besten unter Benutzung des hier beiliegenden Postscheckformulars.

Die Zahlungen können auch geleistet werden an die Herren Vereinsklassierer, die Bezirksgeschäftsstellen und unser Konto bei der Genossenschaftsbank Posen, Wjazdowa 3.

Wir bitten zu bedenken, daß jedes Mitglied durch rasche Erledigung der Angelegenheit uns viel unproduktive Mahnarbeit und Geldausgaben für Porto, Schreibarbeiten usw. erspart, und damit dem Beschluß der Delegierten-Versammlung entsprechend ermöglicht, daß wir trotz der mannigfachen Schwierigkeiten die unabhängige, den Interessen der deutschstämmigen Landwirte dienende Organisation bleiben.

Dass sich die Nöte der Zeit nur durch Zusammenschluß überwinden lassen, dürfte wohl die Überzeugung jedes einzelnen Landwirtes sein.

Westpolnische Landwirtschaftliche Gesellschaft e. V.

Beschluß der Delegiertenversammlung

„Der Beitrag für 1930 wird auf 35 Groschen pro Morgen land- und forstwirtschaftlich genutzten Bodens festgesetzt, Pächter zahlen 27 Groschen. Mitglieder, die kein Land für sich bewirtschaften, zahlen $1\frac{1}{2}\%$ vom jährlichen Einkommen als Jahresbeitrag. Der Mindestbetrag beträgt im jeden Falle 10 zł, die eigentlich nur eine Rückerstattungsgebühr für die Lieferung des Zentralwochenblattes darstellen.“

Der Beitrag ist sofort, spätestens bis zum 1. März zu leisten. Etwaige Rückstände müssen verzinst werden.

Um das Bestehen der Berufsorganisation auch bei etwa sich ändernder Geldlage zu sichern, wird der Vorstand in Gemeinschaft mit dem Aufsichtsratsvorsitzenden ermächtigt, die Anpassung der Beiträge an die jeweilige Lage vorzunehmen, wobei der heutige Goldwert (1 Goldzloty heute = 0,1687 gr Gold) als Grundlage dient.

Die Beschlüsse, die im Zentralwochenblatt veröffentlicht werden, gelten dann als Berechnungsgrundlage für die noch ausstehenden Beitragszahlungen.“

Tätigkeitsbericht der W. L. G. 1929.

(Gehalten von Herrn Hauptgeschäftsführer Kraft-Posen auf der Generalversammlung der WLG. am 23. 1. 30.)

Das Tätigkeitsgebiet der WLG hat nach und nach einen derartigen Umfang erreicht, daß es heute nicht mehr möglich erscheint, in einem zusammenhängenden Bericht alle Einzelheiten anzuführen, geschweige denn die wertvolle Arbeit der verschiedenen Abteilungen und Sonderausschüsse miterwähnen zu können. Den Wünschen derjenigen Mitglieder entsprechend, die in ihrem großen Interesse für die Belange der WLG Wert darauf legten, sich selbst ein Urteil über die geleistete Arbeit zu bilden, haben wir uns entschlossen, in diesem Jahre in einer besonderen Versammlung Einzelberichte über die Abteilungen und Ausschüsse zu geben. Diese Versammlung hat gestern nachmittag stattgefunden. In mehrstündiger Sitzung ist dort in Einzelreferaten in sachlicher Weise Rechenschaft über Umfang und Art unserer Arbeit gegeben worden. Wir können aus ihrem Verlauf wohl entnehmen, daß wir die Zuhörer nicht enttäuscht haben. —

Heute fällt mir die Aufgabe zu, in kurz zusammengefaßter, allgemeiner Form der Generalversammlung einen Überblick über das verflossene Verbandsjahr zu geben.

Unsere Mitgliederzahl hat sich im letzten Jahre von 10 200 auf über 10 500 erhöht. Durch diesen Zugang bisher außenstehender deutscher Landwirte, kleinerer Besitzgrößen, ist es gelungen, die angeschlossene Besitzfläche auf gleicher Höhe, nämlich über 1 400 000 Morgen betragspflichtiger Fläche, zu halten, obgleich, wie Ihnen bekannt, die fortschreitende Agrarreform dem angeschlossenen Großgrundbesitz Einbuße an Land zufügt. Damit ist die finanzielle Basis der Organisation die gleiche geblieben.

Die Hauptgeschäftsstelle in Posen umfaßt neben dem dem Umfang der Organisation entsprechend notwendigen Verwaltungsapparat 9 Fachabteilungen; dazu kommen 2 lose angegliederte Beratungsstellen (Pflanzenschutz und Bauberatung), die die Funktionen von Abteilungen erfüllen. Im übrigen wird ein großer Teil der Arbeit auf den Spezialgebieten von insgesamt 10 Sonderausschüssen getragen. Schließlich seien unsere 9 Bezirksgeschäftsstellen, die über die ganze Wojewodschaft verteilt sind, erwähnt.

Das Vereinsleben spielt sich im wesentlichen in den Kreis- und Ortsvereinen ab. Es bestehen 24 Kreisvereine und 193 Ortsvereine. Die Zahl der Kreisvereine hat sich demnach um 2, die der Ortsvereine um 9 gegenüber dem Vorjahr vermehrt.

Die Versammlungstätigkeit war im Durchschnitt genommen rege und weist gegenüber dem Jahre 1928 keine Veränderung auf. Wir haben in den über 1000 Versammlungen durch Entsendung von Beamten und Rednern die enge Fühlungnahme mit unseren Mitgliedern fortsetzen können, der im übrigen auch regelmäßige Sprechstunden in einzelnen Ortschaften der Wojewodschaft, im Berichtsjahr insgesamt etwa 600, dienen. Für die Vielseitigkeit unserer Tätigkeit spricht, daß eine große Zahl von Sonderveranstaltungen, wie Felderbewichtigungen, Kurse, Kinovorführungen und dergl., in zunehmendem Maße stattgefunden haben, und daß in Spezialvereinigungen, wie Milchkontrollvereinen, Versuchsringen und dergl., interessierte Mitglieder sich zu nutzbringender Arbeit zusammengeschlossen haben.

Unsere Westpolnische Landwirtschaftliche Gesellschaft als solche hat sich außer bei der vorjährigen Tagung noch durch die Beteiligung an der Landesausstellung der breiten Öffentlichkeit gezeigt.

Wie ist nun im Laufe der Jahre dieser große, pulsierende Leben aufweisende Apparat entstanden? — Will

jemand Mitglied werden, so fragt er naturgemäß: „Was habe ich davon?“ Er ist am empfänglichsten, wenn man ihm klar macht, in welcher Weise wir ihn in seinen täglichen Sorgen und Nöten entlasten und beraten können. Da gibt es alle möglichen Rechtsfragen, neue Gesetzesbestimmungen und Verordnungen, Vermögens- und Erbrechtsangelegenheiten, Aufwertungs- und Kreditfragen, die täglichen Steuern, die Agrarreform, die Rentenzahlungen, Arbeiterfragen und derlei Dinge mehr, vor allem auch landwirtschaftliche Fachfragen, die in einer Aufzählung gar nicht zu erschöpfen sind, und die den großen und den kleinen Besitzer in gleicher Weise berühren. Hinzu kommt, daß die meisten die Staatssprache nicht beherrschen, und so vor allem der kleinere Landwirt, der einen Ueberseher nicht zur Hand hat, vielen Dingen mehr oder weniger hilflos gegenübersteht. So ist es erklärlich und folgerichtig, wenn die tägliche Beratung einen bedeutenden Teil unserer Tätigkeit ausmacht.

Der Wert dieser beratenden Tätigkeit ist, vom allgemeinen Standpunkt betrachtet, nicht zu unterschätzen und hat auch den Behörden gegenüber seine Bedeutung. Ihnen wird der Verkehr mit den Staatsbürgern, sei es in ihrer Eigenschaft als Steuerzahler, Rentenpflichtige oder dergl., erleichtert, wenn diese durch eine sachgemäße Beratung unterstützt werden. Auch das einzelne Mitglied wird es als Erleichterung empfinden, wenn der Verkehr mit den verschiedenen Amtmännern reibungslos vorstatten geht. Häufigen sich auf irgendeinem Gebiete Maßnahmen, welche zu Unklarheiten führen oder unnötige Erschwernisse schaffen, so haben in fast allen Fällen die Verhandlungen unserer Hauptgeschäftsstelle mit den Zentralbehörden der Wojewodschaft zu Anweisungen geführt, die diese Schwierigkeiten in erheblichem Maße verminderten. Hieraus ergibt sich, daß wir auch im letzten Jahre mehr und mehr zum unentbehrlichen Berater des einzelnen Mitglieds wie der Gesamtheit geworden sind.

Ein Landwirt, dessen tägliche Sorgen auf diese Weise auf ein Mindestmaß herabgedrückt sind, findet die Zeit, seine Energie in verstärktem Maße der Förderung seiner Wirtschaft zu widmen. In der rührigen Tätigkeit der Kreis- und Ortsvereine und durch sonstige Veranstaltungen, die ich eingangs schon erwähnt habe, wird manngfache Anregung hierzu gegeben. Durch vielseitige Vorträge wird Belehrung erteilt, werden wertvolle Erfahrungen der Berufsgenossen preisgegeben, die Ergebnisse der fortschreitenden Wissenschaft der Praxis vermittelt, und schließlich ist auch der bloße Gedanken-austausch der Berufsgenossen untereinander von Nutzen. Jahrtausend jahrein fortgesetzt, ist die Wirkung in hohem Maße kulturfördernd. Wir wissen, daß schon heute der Durchschnitt der Wirtschaften, die unserer Organisation angeschlossen sind, sichtlich auf höherem Niveau steht als die Wirtschaften der Landwirte, die unsere Arbeit sich nicht zunutze machen. Diese Tatsache ist der schönste Lohn für diejenigen, die in selbstloser Arbeit uns in dieser Tätigkeit unterstützt haben. Wir danken Ihnen an dieser Stelle hierfür. —

Denken wir an die Zukunft, so erfüllt es uns mit Sorge, daß die heranwachsende Generation durch den mangelnden Unterricht während der Kriegszeit und durch die schlechten Schulverhältnisse der Nachkriegszeit, die für einen großen Teil unserer deutschstämmigen Jugend heute noch nicht behoben sind, zum Schaden des einzelnen wie auch der Gesamtheit und damit des Staates zu einem Rückgang der wirtschaftlichen Fähigkeiten und Leistungen führen können. Um so mehr emp-

finden wir die Verpflichtung, im Rahmen unserer Möglichkeiten durch eine gediegene Fachausbildung diese Gefahr zu mildern. Dem dienen in erster Linie Fachschulen, an deren Ausbau wir interessiert sind. Sie werden teils von der Landwirtschaftskammer, teils von uns unterhalten. Darüber hinaus versuchen wir durch Fachkurse für die männliche und weibliche Jugend einzutreten und weisen auch sonst unsere Mitglieder immer wieder auf die Pflicht hin, sich die Fachbildung der Jugend angelegen sein zu lassen. Hier kann, wenn nur dieser ernsten Frage das nötige Interesse geschenkt wird, mit verhältnismäßig geringen Mitteln viel geschafft werden. Der Austausch von Bauernsöhnen ist ein solches Mittel, den Gesichtskreis der jungen Leute zu erweitern, sie andere Wirtschaften kennen lernen zu lassen, und dadurch zum Nachdenken über die verschiedenen, ihnen z. T. neue Vorgänge anzuregen. Ein Teil der Bauernsöhne findet durch vorübergehende Verwendung auf größeren Gütern auch eine wertvollere Bereicherung seines Könbens. Durch unsere Lehrlingsprüfungen geben wir den strebsamen jungen Leuten den Ansporn, ihr Wissen zu einem gewissen Abschluß zu bringen. — Die Gelegenheit, bei den Veranstaltungen der einzelnen Vereine belehrende Vorträge zu hören, sollte auch von den Angehörigen der Mitglieder in erhöhtem Maße wahrgenommen werden. Frühzeitig angeregt und immer wieder gefördert, wird so ein großer Teil der kommenden Generation den Leistungen der Väter sich würdig erweisen.

Unsere Verpflichtung, unsere Wirtschaften nach dem Niedergang der Kriegs- und Nachkriegszeit wieder auf die alte Höhe und — dem Fortschritt der Zeit entsprechend — darüber hinaus zu entwickeln, habe ich in meinen Berichten der vergangenen Jahre wiederholt an erste Stelle gesetzt. Die fachliche Förderung der Landwirtschaft stand mit als wichtigster Punkt in unsern Programm geschrieben, eine fachliche Förderung, die grundlegende Belehrung und die Vermittlung der Ergebnisse der Wissenschaft an die breite Praxis in gleicher Weise umfaßte. Wir freuen uns, daß wir für diese Bestrebungen das Verständnis der Mitglieder und auch der maßgebenden Faktoren der Staats- und Selbstverwaltungsbehörden gefunden haben.

Heute wird durch die veränderte Konjunktur der letzten $1\frac{1}{2}$ Jahre, die zu einer Krise geführt hat, über die ja Herr Senator Dr. Busse sich soeben ausführlich äußerte, unser Interesse gebieterisch in verstärktem Maße auf wirtschaftspolitische Fragen gelenkt. Galt bisher unsere ganze Sorge der Förderung der Produktion, so beherrscht uns heute in gleicher Weise die schwere Sorge um ihren Absatz. Unsere gegenwärtige wirtschaftliche Lage ist bekannt und hinreichend erörtert. Unsere Verpflichtung, eine Besserung anzustreben, ergibt sich von selbst. Dazwischen als einzelner, sich nur über eine Wirtschaft erstreckender Verband nicht in der Lage sind, die Krise zu bessern, ergibt sich von selbst. Dazwischen aber eine Ehrenpflicht ist, mit allen berufenen Kräften an der Lösung der Krise mitzuarbeiten, darf ich an dieser Stelle versichern, und wir vermerken mit Genugtuung, daß uns zu solcher Mitarbeit, in der auch wir unsere Vorschläge gemacht und weitergegeben haben, Gelegenheit gegeben worden ist.

Ich erinnere hier an die Fragen der Regelung des Butterexports, der ja für alle Milchproduzenten eine hohe Bedeutung hat, an das Getreideproblem, die Not der Kartoffelanbauer, Zollfragen, die Novellisierung der Steuergesetze, wichtige Projekte auf dem Gebiete der Sozialversicherung und dergl. Dinge, an denen jeder einzelne von Ihnen in höchstem Maße interessiert ist. Mit Nachdruck muß in diesem Zusammenhang auch die immer schwerwiegenderde Bedeutung der Lohnfragen erwähnt werden, nachdem diese schon heute eines der wichtigsten Faktoren in der mangelnden Rentabilität der Betriebe ausmachen.

Wenn auch bis heute eine Aufwärtsbewegung noch nicht eingetreten ist, so dürfen wir die Hoffnung auf bessere Zeiten aus zwei Tatsachen schöpfen: Wir leben in einem Staate, dessen Bevölkerung zu über $\frac{2}{3}$ in der Landwirtschaft unmittelbaren Erwerb findet. Heute ist die Erkenntnis, daß das Gedeihen aller Erwerbsstände von einander abhängig ist, schon weit in die anderen Berufsstände gedrungen, die z. T. bis vor kurzem noch glaubten, daß ihre Interessen im Gegensatz zu denen der Landwirtschaft stehen. Die Erkenntnis zu vertiefen, daß in unserem Staate der Wohlstand der Landwirtschaft die Voraussetzung für den Wohlstand der Gesamtbevölkerung ist, haben wir im vergangenen Jahre als unsere Aufgabe angesehen. Den zweiten Anlaß zur Hoffnung bietet die Tatsache, daß unter dem Eindruck der schwerwiegenden Krise zum ersten Male eine Staatsregierung den Entschluß gefaßt hat, von einer krassen Vertretung der Konsumenten-Interessen abzugehen und Wege zu beschreiten, welche die berechtigten Lebensinteressen der Landwirtschaft wahren. Es bleibt nun unser Wunsch, daß diese beschrittene Wirtschaftspolitik einen Ausbau erfährt, der die ersehnte Besserung unserer Lage sicherstellt.

Meine Damen und Herren! Wir wissen, daß Polen allein nur ein Rad ist in dem großen Getriebe der gesamten Weltwirtschaft, wir wissen, daß in fast allen anderen Ländern krisenhafte Erscheinungen im Wirtschaftsleben auftreten, wir wissen insbesondere aus den Erscheinungen der letzten Jahre, daß in fast allen europäischen Staaten die Lage der Landwirtschaft sich verschlechtert hat, und daß überall gleiche oder ähnliche Ursachen hierfür maßgebend sind. So hat in der Welt mehr und mehr die Meinung gesiegt, daß auch der landwirtschaftliche Berufsstand über die Grenzen der einzelnen Staaten hinaus eine Solidarität zeigen muß, wie es andere Berufsstände, insbesondere die verschiedenen Interessengebiete der Großindustrie schon seit Jahren mit Erfolg tun. Die Erkenntnis, daß auch auf diesem Gebiete nichts unversucht gelassen werden muß, um unserem Berufsstand für die Zukunft bessere Daseinsbedingungen zu erringen, war für uns der Anlaß, auch diesen Fragen Beachtung zu schenken und durch unsere Mitarbeit zu bekunden. Sie hat ihren äußeren Ausdruck gefunden durch die Teilnahme von Vertretern unserer Organisation am Internationalen Landwirtschaftskongreß in Bukarest.

Meine Damen und Herren! Sie hatten die Freundlichkeit, meinen kurzen Ausführungen zu folgen und werden zu dem Schluß gekommen sein, daß unsere Tätigkeit dem einzelnen so vielfältige Vorteile verschafft, daß damit von einem Opfer in Form der Beitragszahlung wohl heute keine Rede mehr sein kann; die direkten Vorteile für den einzelnen betragen ein Mehrfaches der Beitragsleistung. Betrachten Sie aber unsere Bemühungen zur Verbesserung der allgemeinen Daseinsbedingungen in der Landwirtschaft, so sehen Sie, daß ihr Erfolg allen Berufsgenossen in gleicher Weise zugute kommt. Das führt uns zu der Erkenntnis, daß im Interesse des einzelnen wie des Gesamtwohls auch der letzte Berufsgenosse sich verpflichtet fühlen sollte, in unsere Reihen einzutreten.

„Ausharrend in bewährtem Tun,
Laßt keine Kraft im Innern ruhn!
Weckt, was da schläft, daß es sich hel!
Und jedes in dem Ganzen lebe!
Denn das heißt leben nur allein:
Gemeinsam sich dem Ganzen weih'n.“

Hieran mitzuwirken bitte ich Sie alle und schließe mit dem Wunsche, daß bei unserem Zusammentreffen im nächsten Jahre wir eine glücklichere Lage unseres arg geprüften landwirtschaftlichen Berufsstandes vorfinden!

Eindrücke von der diesjährigen landwirtschaftlichen Woche Berlin.

Von Ing. agr. Karzel-Posen.

Mit großer Spannung wurde in diesem Jahr die Gründung der DLG-Wintertagung von der deutschen Landwirtschaft erwartet, hat doch die Krise in Deutschland ihren Höhepunkt erreicht, und mit ernster Besorgnis beschäftigt man sich drüben mit dem Gedanken, wie man die weitere Wirtschaftsführung gestalten sollte, um die Landwirtschaft vor dem völligen Ruin zu retten. Schon seit längerer Zeit zieht die Mehrzahl der deutschen Betriebe an ihrer Substanz, und der starke Preissturz der landwirtschaftlichen Produkte in der letzten Zeit hat nicht unwesentlich zur Verschärfung dieser kritischen Situation beigetragen.

Das Tagungsprogramm der öffentlichen Versammlungen wurde von der Düngerabteilung eröffnet, und der Vorsitzende dieser Abteilung, Herr Rittergutsbesitzer Schurig-Zeesow, hat in seiner Gründungsansprache u. a. folgende Ausführungen gemacht: „Trotz der Kapitalsnot hat die Landwirtschaft bis in die Gegenwart eine zähe Lebensenergie bewiesen, die vor allem darin zum Ausdruck kommt, daß der Kunstdüngerverbrauch nicht zurückgegangen ist. Vom betriebswirtschaftlichen Standpunkt ist diese Tatsache auch insofern zu begrüßen, als gerade die künstlichen Düngemittel der allgemeinen Preisseigerung in der Nachkriegszeit, die im Durchschnitt jetzt 155 Prozent gegenüber 100 Prozent in der Vorriegszeit beträgt, nicht gefolgt sind, sondern im Gegenteil von 100 Prozent im Jahre 1913 auf 84 Prozent in der gegenwärtigen Zeit gesunken sind. Hingegen ist eine Umstellung in dem Anbauverhältnis der einzelnen Bodenfrüchte dringend notwendig. Dies trifft an erster Stelle für den Weizen zu, von dem noch beträchtliche Mengen nach Deutschland eingeführt werden müssen, weil die inländische Weizenproduktion lange nicht den Bedarf deckt, während der Roggenüberschub 2 000 000 To. ausmacht. Trotzdem wird auf 20 Prozent des weizenfähigen Bodens noch immer Roggen angebaut. Würde man diesen Boden mit Weizen bestellen, so würde man den Roggenmarkt um 1½ bis 2 Millionen Tonnen entlasten, gleichzeitig auch die Handelsbilanz im günstigen Sinne beeinflussen, da man dann nicht soviel Weizen einzuführen brauchte. Voraussetzung für einen verstärkten Weizenanbau ist aber, daß der Vermahlungs- und auch der Zollschutz für den Weizen bestehen bleiben. Dann ist es aber Pflicht eines jeden deutschen Landwirts, auf weizenfähigen Böden nur Weizen und keinen Roggen anzubauen. Schließlich müßte man aber auch dem Roggenbrot nicht nur vom wirtschaftlichen, sondern auch vom gesundheitlichen Standpunkte aus mehr Beachtung schenken. Der Roggenbrotverbrauch ist im ständigen Sinken begriffen, und man müßte nicht nur durch intensivere Propaganda für das Roggenbrot, sondern vor allem auch durch die Herstellung eines schmackhafteren Brotes den Konsumenten für das Roggenbrot zu gewinnen suchen.“

Wir können eine ähnliche Entwicklung der wirtschaftlichen Verhältnisse auch in Polen beobachten. Obwohl Polen noch lange nicht so stark industrialisiert ist wie Deutschland und die Mehrzahl der Bevölkerung auf die Landwirtschaft entfällt, so müssen auch wir in Zukunft mit dem Rückgang im Roggenbrotverbrauch und Zunahme des Weizenverbrauches rechnen. Denn ein großer Teil der landwirtschaftlichen Bevölkerung kann den Brotbedarf aus eigener Scholle nicht decken, teils weil die Wirtschaften zu klein sind, oder in Gebirgslagen liegen, wo die Viehzucht vorherrscht. Dieser Teil der

landwirtschaftlichen Bevölkerung muß daher Brot kaufen und bevorzugt dann das Weizenbrot gegenüber dem Roggenbrot. Es ist daher auch für unsere Landwirtschaft eine wirtschaftliche Notwendigkeit, daß wir auf den weizenfähigen Böden nur Weizen und nicht Roggen anbauen. Hinsichtlich des Düngerverbrauches müssen wir uns die deutsche Landwirtschaft zum Vorbild nehmen und dürfen in der Düngeranwendung nicht nachlassen, da wir dann Gefahr laufen, daß die auf diese Weise erzielten Ersparnisse durch den Ertragsrückgang bedeutend überschritten werden. Natürlich dürfen aber nur jene Nährstoffe angewandt werden, die auch unbedingt notwendig sind und uns eine dementsprechende Ertragssteigerung gewährleisten. Sparsamkeit in der Düngeranwendung kommt nur dort in Frage, wo man den Boden genau kennt und mit Sicherheit annehmen kann, daß der Boden mit einem oder mit mehreren Nährstoffen genügend gesättigt ist, und diese Nährstoffe daher nicht genügend zur Wirkung kommen können.“

Nach der Ansprache des Herrn Schurig hielt Herr Professor Dr. Tack einen Vortrag über das Thema: „Altes und Neues über die Stallmistpflege“. Der Vortragende wies zunächst auf die großen Verluste, die der Landwirtschaft durch unzweckmäßige Stallmistbehandlung entstehen, hin. Obwohl sich diese Verluste, die sich vorwiegend auf Stoff und organische Masse beziehen, nicht genau berechnen lassen, so kann man sie schätzungsweise doch mit ca. 400 000 To. Stoff und in Geld ausgedrückt mit 400 000 000 Mark annehmen. Wir ersehen daraus, welche ungeheure Summen der Landwirtschaft durch unsachgemäße Behandlung des Stallmistes Jahr für Jahr verloren gehen und können gleichzeitig ermessen, wie wichtig eine sachgemäße Stallmistbehandlung für den Landwirt ist. In seinen weiteren Ausführungen schilderte der Vortragende die Stallmistbehandlung in der Vergangenheit, die sich auf die einfache Aufsammlung der flüssigen Ausscheidungen beschränkte, besprach sodann die Ergebnisse der mechanischen Düngerpflege und der Verwendung chemischer Hilfsmittel, die zu einer Herabsetzung der Nährstoffverluste beitragen sollen und ging schließlich auf die modernen Verfahren der Stallmistbehandlung, vor allem auf das Gärstattverfahren näher ein. Leider ist dieses Verfahren nicht genügend erklärt, um es der Praxis zur allgemeinen Anwendung zu empfehlen.

Auch die hiesige Landwirtschaft ist an der Edelmistherstellung sehr interessiert. Nichtsdestoweniger wird es aber zweckmäßig sein, noch abzuwarten, bis seine Wirtschaftlichkeit gegenüber der bisherigen Konservierungsmethode klar erwiesen ist. Bis dahin gilt aber noch immer für den Stalldung der Satz: „Feucht und fest“.

Als zweiter Redner sprach Herr Professor Dr. Ehrenberg-Breslau über: „Die Bedeutung des Untergrundes für die Nährstoffversorgung der Kulturbpflanzen“. Bekanntlich hat die Untergrundkultur in der Nachkriegszeit sehr an Bedeutung gewonnen. Als man noch in Deutschland für eine weitgehendste Produktionssteigerung eintrat, wollte man dies an erster Stelle durch eine intensive Untergrundkultur erreichen. Was Deutschland durch den Krieg an Fläche verloren hatte, wollte man durch die Tiefe ersetzen. Allerdings wagte man bis dahin nicht, auch für eine Düngung des Untergrundes einzutreten, und es waren daher die Ausführungen von Professor Ehrenberg sicherlich für die meisten Anwesenden etwas ganz Neues. Mit der Düngung muß selbstverständlich auch eine Untergrundbearbeitung Hand in

Hand gehen. Eine sachgemäße Bearbeitung des Untergrundes ist aber noch bedeutend schwieriger als die der Ackerkrume, weil ihn der Landwirt viel zu wenig kennt. Mit der Untergrundkultur erstrebt man aber vor allem, eine größere Entwicklungsmöglichkeit und größere Nährstoffvorräte zur Verfügung zu stellen. Eine entscheidende Rolle bei dieser Frage spielt aber wiederum das Wasser, denn durch das Vorhandensein des Wassers im Untergrund als des Transportmittels für die Nährstoffe wird die Nährstoffzufuhr zu den Pflanzenwurzeln erst ermöglicht. Je tiefer der Boden gelockert ist, um so schneller gibt er alle überschüssige Feuchtigkeit an die unteren Bodenschichten ab, um so länger erhält er in trockenen Zeiten die Feuchtigkeit für die Pflanzen. In nassen Jahren können wir den Boden somit früher bestellen, in trockenen Jahren schaffen wir ein größeres Wasserrervoir für die Pflanzen im Boden. Man muß aber unbedingt auch für eine Nährstoffzufuhr in den Untergrund sorgen, da besonders bei den im Boden schwerer beweglichen Nährstoffen es recht lange dauern kann, bis sie in den Untergrund gelangen. Der Vortragende führte daher zunächst aus, durch welche Maßnahmen man die Feuchtigkeit im Boden erhalten kann. Voraussetzung ist natürlich daß der Untergrund für die Wasseraufnahme auch geeignet ist. Bei durchlässigem Untergrund geht das Wasser verloren, während ein sehr fester Boden im Untergrund leicht zur Verschlammung der Krume führen kann. Von der Beschaffenheit des Untergrundes wird es somit abhängen, ob und wie weit man eine Untergrundbearbeitung durchführen soll. Man muß weiter auf Böden mit leichtem Untergrund frühreifende Pflanzen anbauen, damit sie die Winterfeuchtigkeit noch ausnützen können, während zu fester Untergrund durch Zufuhr von Humus und Kalk gelockert werden muß, um auf diese Weise seine wasserhaltende Kraft zu steigern und ihn gleichzeitig auch für die Pflanzen zugänglich zu machen. Besonders bei Klee und Weizen wird der Untergrund stark in Anspruch genommen. Es ist weiter eine bekannte Tatsache, daß die Pflanzenwurzeln den Nährstoffen im Boden folgen, was man besonders bei Salpeterstickstoff oft beobachten kann. Sind daher Nährstoffe auch in den tieferen Bodenschichten vorhanden, so wird auch die Pflanzenwurzel tiefer in den Boden eindringen.

Hinsichtlich der einzelnen Nährstoffe wäre zu sagen, daß der Kalk nur langsam in den Boden eindringt. So wirkt z. B. Kalkmergel manchmal erst nach 2 Jahren in der Ackerkrume und braucht natürlich um so länger, um im Untergrund zur Wirkung zu kommen. Erschwert wird die Kalkung des Untergrundes aber durch die unzureichenden maschinellen Einrichtungen für die Kalkung im Untergrunde und durch die unzureichende Kenntnis des Untergrundes. Der Untergrund ist weiter verhältnismäßig arm an Kali und Phosphorsäure. Auch sind diese Nährstoffe im Untergrunde für die Pflanzen schlechter aufnehmbar als in der Ackerkrume. Leichter Boden läßt diese Nährstoffe leichter durchfallen, während die schweren Bodenarten die Nährstoffe in der Ackerkrume festhalten und nur sehr langsam an den Untergrund abgeben. Was nun diese beiden Nährstoffe selbst betrifft, so ist wiederum Kali im Boden beweglicher als Phosphorsäure. Daß aber diese Nährstoffe auch im Untergrund notwendig sind, kann man daraus ersehen, daß Kleimüdigkeit sehr oft auf Mangel an Kali und Phosphorsäure in den tieferen Bodenschichten zurückzuführen ist. Neben der Kalk-, Kali- und Phosphorsäureversorgung des Untergrundes müßte man auch auf die Zufuhr von Stickstoff und Humus in den Untergrund bedacht sein. Hierzu wird sich die Gründüngung recht gut eignen. Stickstoffdüngemittel sind zu teuer und zu beweglich, um sie in den Untergrund verabreichen zu können. Auch kann der Salpeterstickstoff unter günstigen Verhältnissen wiederum kapilar aufsteigen.

Die Düngung des Untergrundes wird besonders dort notwendig sein, wo die Ackerkrume von Natur aus arm an Nährstoffen ist oder schwach gedüngt wurde, so daß auch eine Anreicherung des Untergrundes mit Nährstoffen nicht eintreten könnte. Die Nährstoffarmut des Untergrundes kann sich besonders bei den Tiefwurzeln auf die Dauer nachteilig auswirken. Es ist daher sehr wichtig, daß man auch diese Frage der Beachtung unterzieht.

Beide Vorträge lösten eine rege Aussprache aus. Herr Schurig-Markee führte u. a. aus, daß man für die Untergrundlockerung mehr die Tiefwurzler heranziehen sollte, weil sie billig arbeiten. Herr von Loehow wies nochmals darauf hin, daß der Roggenverzehr gegenüber der Vorkriegszeit um 25 Prozent zurückgegangen ist, und auf 52 Kg. Roggen entfallen bereits 58 Kg. Weizen. Trotzdem bauen viele Wirtschaften nur um des Strohes willen auch auf besseren Böden Roggen an. Der Roggen müßte daher von allen besseren Böden verschwinden und auch in jenen Wirtschaften, die Roggen nur zu Deputatzwecken anbauen. Voraussetzung für den Weizenanbau ist aber, daß man seine größeren Ansprüche hinsichtlich der Nährstoffe berücksichtigt und daß er hoch im Preise bleibt. Auf leichten Böden muß man aber bei dem Roggen bleiben, weil man dort keine andere Frucht anbauen kann. Es besteht sogar die Möglichkeit, daß man auf diesem Boden zu einem verstärkten Roggenbau übergehen muß, weil Kartoffeln und Hafer ebenfalls sehr billig sind und Futterbau wegen der Trockenheit auf diesen Böden nicht betrieben werden kann. Professor Holldack führte aus, daß auf Grund der von ihm in ganz Deutschland durchgeföhrten Untersuchungen $\frac{1}{3}$ aller Böden im Untergrunde krank ist, $\frac{1}{3}$ zu wünschen übrig läßt und nur $\frac{1}{3}$ für die Pflanzenernährung richtig ist. Eine Untergrundbearbeitung braucht nicht immer einen Vorteil zu bringen, kann sogar unter Umständen auch nachteilig sein. In der Mehrzahl der Fälle wird sie aber notwendig sein. Ob aber eine Untergrundbearbeitung nötig ist, kann man heute ohne weiteres mit besonderen Methoden an Ort und Stelle feststellen.

(Fortsetzung folgt.)

Landwirtschaftliche Fach- und genossenschaftliche Aussätze

Zur Kontingentierung des Zuckerrübenanbaues in Polen.

(Schluß)

Es besteht somit auch für den polnischen Zuckerrübenanbauer die Gefahr, daß die Zuckerrübenpreise fallen und die Zahlungstermine sich bis zur Absezung des Zuckers verschieben werden. Um daher eine gewisse Sicherheit für die Zuckerrübenpreise für die Zukunft zu schaffen, wurde eine Anzahl von Konferenzen zwischen den Vertretern der Zuckerrübenanbauverbänden von Posen und Pommerellen und dem Verband der Westpolnischen Zuckerindustrie abgehalten, die zu dem Ergebnis führten, daß man nur dann den Zuckerrübenpreis auf einer bestimmten Höhe wird halten können, wenn ein möglichst günstiges Verhältnis zwischen dem Inlandsverbrauch des Zuckers und dem Exportzucker eingehalten wird. Diese Regelung war um so notwendiger, da die Zuckersfabriken von der Kampagne 1930/31 an feste Kontingente auf Inlandszucker für 5 Jahre erhalten haben. Bis dahin waren jene Zuckermengen, die jede Fabrik im Inlande absezten konnte, von der Höhe der gesamten Produktion der betr. Fabrik abhängig. Je mehr die Fabrik produzierte, um so höher war auch der Anteil an dem Inlandskonsum. Da man aber von nun an jeder Fabrik einen festen Anteil an dem Inlandskonsum zugewiesen hat, der von der Höhe der Produktion in keiner Weise beeinflußt wird, so muß jede Produktionssteigerung auf dem Auslandsmarkte abgesetzt und

wenn dies nicht gelingt, eingelagert werden. Jede Produktionssteigerung wird daher künftig hin die Rübenpreise und die Zahlungstermine ungünstig beeinflussen und auf den Rübenpreis werden sich folgende Faktoren auswirken: 1. die Höhe des zuerkannten Inlandskontingentes für die betr. Fabrik, 2. die Höhe der Verarbeitungskosten, 3. die Höhe des Inlandzuckerpreises, 4. die Zuckermenge, die man auf dem Auslandsmarkt wird unterbringen können, und 5. der Exportpreis.

Die aus all' diesen Gründen notwendige Einschränkung der Rübenproduktion kann entweder durch Zuweisung von bestimmten Rübenanbauflächen an die bisherigen Anbauer oder durch Festsetzung einer bestimmten Rübenanbaumenge für jeden Rübenanbauer, die die rentable Produktion gewährleistet, erfolgen. Man hat sich für den zweiten Fall entschieden, da er gerechter und leichter durchführbar ist. Im ersten Falle müßte die Fläche von den Zuckerrübenanbauern genau eingehalten werden. Die Kontrolle würde auf Schwierigkeiten stoßen, da die Zuckerrübenanbaufläche bei jedem Anbauer von der Fabrik aus ausgemessen werden müßte, was sehr kostspielig wäre und doch eine gerechtsame Verteilung der Inlandspreise nicht gewährleisten würde: Die Erträge je Flächeneinheit würden auch verschieden ausfallen. Jene Landwirte mit hohen Erträgen würden den Inlandspreis drücken und die mit niedrigen Erträgen würden nicht nur hinsichtlich der Zuckerrübenmenge, sondern auch hinsichtlich der Höhe des Preises verlieren.

Durch Festsetzung einer bestimmten Rübenmenge, die dem Rübenanbauer abgenommen wird, werden diese Nachteile behoben. Für den Landwirt ist es allerdings sehr schwierig, die zugeteilte Menge genau einzuhalten, da die Rübenernte von verschiedenen unvorhergesehenen und unbeeinflußbaren Faktoren abhängig ist. Er kann sich daher nur nach Durchschnittserträgen, die er von den betr. Schlägen bereits erzielt hat, richten und danach die anzubauende Rübenfläche bemessen. Wird das Grundkontingent infolge Misernte nicht ausgenutzt, so erhalten die Rübenanbauer einen höheren Preis ausgezahlt. Fällt die Rübenernte besser aus als man erwartet hat, so muß der Überschuß schlechter bezahlt werden, da der ganze daraus gewonnene Zucker exportiert werden muß. Das ganze Risiko für den Preis und für den Zahlungstermin der über das Kontingent abgelieferten Rüben wird daher künftig hin der Rübenanbauer selbst tragen müssen. Auf diese Weise soll auch verhindert werden, daß der Rübenanbauer nicht eine größere Fläche mit Rüben bestellt, als jene, die seinem Kontingent ungefähr entspricht. Da die Preise für die über das Kontingent abgelieferten Rüben im allgemeinen sehr niedrig sein werden, empfiehlt es sich, daß jeder Anbauer, der das Kontingent überschreiten will, sich zuvor mit seiner Zuckersfabrik verständigt, welche Preise die Fabrik bei der gegenwärtigen Konjunktur für die über das Kontingent gelieferten Rüben zahlen wird. Nach dem gegenwärtigen Preise für den Exportzucker können diese Rüben nur $\frac{1}{2}$ bis $\frac{1}{4}$ des normalen Rübenpreises bringen. Bei der Berechnung der erforderlichen Rübenanbaufläche muß man daher recht vorsichtig sein, um das Kontingent nicht nennenswert zu überschreiten.

Diese Stabilisierung des Rübenanbaues ist sowohl hinsichtlich der Höhe als auch hinsichtlich der Form zunächst nur probeweise eingeführt und ist vorläufig nur für 1 Jahr vorgesehen.

Eine wichtige Frage bildet auch die Festsetzung der Kontingente für die einzelnen Rübenanbauer. Den Zuckersfabriken wurden jene Inlandskontingente zugewiesen, die sie im Jahre 1928/29 hatten. Als Grundlage könnte daher die Menge der im Jahre 1928/29 verarbeiteten Zuckerrüben genommen werden. In diesem Falle müßten aber zwei Momente in Erwägung gezogen werden, die bei der Festsetzung der Kontingente berücksichtigt werden müßten: 1. die Exportpreise sind seit dem Jahre 1928/29 weiter gefallen; 2. die Berücksichtigung

der Rübenerträge von nur einem Jahr kann einzelne Rübenanbauer, die in diesem Jahre eine ausgesprochene Misernte hatten, sehr schädigen und jene begünstigen, die gute oder Rekordernten erzielt haben. Die gerechte Grundlage für die Festsetzung der Kontingente werden daher Durchschnittsernten von mehreren Jahren bilden, da nur auf diese Weise jeder Zufall ausgeschaltet werden kann. Die Vertreter des Verbandes der Zuckerrübenanbauer und der Zuckerverindustrie sind dahin übereingekommen, daß man sich grundsätzlich nach der Höhe der Produktion in der Kampagne 1928/29 richten sollte, das Kontingent aber auch nur auf Grund von Durchschnittsernten festgesetzt werden kann. Anspruch auf ein Kontingent werden alle ständig anbauenden Anbauer der Zuckersfabrik haben.

Auch die von der Zuckersfabrik weiter entfernten Anbauer werden, trotzdem ihre Rüben mit größeren Frachtspesen belastet sind, von der Beteiligung am Kontingent nicht ausgeschlossen. Die Rückvergütung der Fracht wird aber nicht, wie bis jetzt ganz, sondern nur zum Teil in bestimmten für die Zuckersfabrik tragbaren Grenzen erfolgen.

Im Interesse aller Rübenanbauer liegt es daher, an dieser Stabilisierung der Rübenproduktion festzuhalten, da nur auf diese Weise die Rentabilität des Zuckerrübenbaues gesichert werden kann.

Die Weidenkultur.

(Nachdruck verboten.)

Die Vorbereitung des Bodens. Wenn eine Weidenkultur angelegt werden soll, dann muß der Boden zuvor tief aufgelockert werden. An die Oberfläche muß eine leicht zu bearbeitende unkrautfreie Bodenschicht kommen. Es wird darum meistens ein 60 bis 80 Zentimeter tiefes Umlöpfen mit dem Spaten empfohlen. Das Rigolen mit der Hand verursacht aber enorme Kosten. Es genügt, wenn die Korbweidenanlagen auf etwa 30 Zentimeter tief durchgepflügten Boden angelegt werden. Da man Weidenkulturen meistens auf feuchtem Boden anlegt, muß durch Aufwerfen von Gräben für eine Entwässerung gesorgt werden, denn wenn das nicht geschieht, so versauert der Boden und die Kulturen werden mangelhaft. Natürlich müssen die Furchen dem Grundstücke entsprechend gelegt werden. Je nachdem das Land an Nässe leidet, wählt man die einzelnen Stücke breit oder schmal, so daß wenig oder viel Mittelfurchen entstehen. Diese können mit ganz geringen Unkosten zu kleinen Sammel- und Abzugsgräben ausgeschauft werden. Bevor jedoch die Furchen, die möglichst gerade und parallel sein müssen, ausgeschauft werden, wird der über Winter ausgefrorene Alker schräg über die Pflugfurchen völlig glatt geeagt und geschleppt. So ist der Boden zur Aufnahme der Weidenstecklinge gut vorbereitet. Den Reihen sollte man wenn möglich eine Ost-West-Richtung geben, damit sich die Reihen gegenseitig beschatten können.

Das Pflanzen der Weiden. Beim Pflanzen der Weiden beachte man, ob man Flechtweiden oder Bandweiden kultivieren will. Wollen wir eine Flechtweidenkultur anlegen, dann müssen die Stecklinge bedeutend enger, d. h. dichter gesteckt werden, um schlanke Ruten ohne Nebentriebe zu erzielen. Ist der zur Anlage von Weidenkulturen bestimmte Alker glatt geschleppt worden, so werden mit einem Reihenzieher möglichst gerade Linien gezogen. Der Abstand der Linien richtet sich nach der vorhandenen Hackmaschine oder nach dem Hackpflug, mit dem später die Kulturen bearbeitet werden müssen. Steht kein Reihenzieher zur Verfügung, so werden die Reihen mit dem Handreihenzieher gezogen. Auch können die Reihen nach der Schnur gesteckt werden. Die Entfernung der Reihen von einander beträgt ungefähr 50 Zentimeter. Auf diese Reihen werden im Abstande von 20 Zentimeter die Stecklinge gesteckt. Manche Weidenzüchter steken sie auch bedeutend

enger. Ich habe in Sachsen Weidentukturen gesehen, bei denen die Stecklinge nicht viel mehr als 10 Zentimeter auseinanderstanden. Doch ist diese Entfernung zu gering, weil dann die Weiden sich nicht genug entwickeln können. Zum Setzen der Weiden benutzt man einen Eisenstab von 60 Zentimeter Länge und 1 Zentimeter Stärke, der oben einen Griff hat. Mit diesem Instrument werden die Löcher vorgetrieben, hinterher gehende Leute drücken die Stecklinge so tief ein, daß sie entweder mit dem Boden abschneiden oder höchstens 2 Zentimeter hervorstehen. Die Weiden werden schräg in den Boden gesteckt. Bei dieser Pflanzweise brauchen wir für den Morgen 30 000 Stecklinge. Werden sie auf 10 Zentimeter Entfernung gesteckt, sind 60 000 Stecklinge notwendig. Bandweiden bekommen eine Entfernung von 40—80 Zentimeter, so daß für dieselbe Fläche nur der vierte Teil des Stecklingsmaterials nötig ist. Besonders achte man darauf, daß die Leute die Stecklinge richtig stecken, d. h. mit dem Stammende nach unten einsetzen. Anders, d. h. umgekehrt gesteckte Reiser wachsen nicht an. In Sachsen werden die Stecklinge am oberen Ende ca. 2 Zentimeter weiß markiert. Das markierte Stück muß aus dem Boden stehen. So sind Verwechslungen ausgeschlossen.

Allerdings liebt die Weide feuchten Boden, denn die Ruten werden auf feuchtem Boden viel länger und stärker als auf trockenem Boden, doch kann die Weide saure Bodenarten und stehende Nässe nicht vertragen. Man hilft sich dann dadurch, daß man Gräben auswirft. Auf den entstehenden Wällen werden die Reihen für die Weidenanpflanzungen angelegt. Mit dem Stelen des Weidenholzes ist nicht alle Arbeit getan. Es ist vielmehr noch nötig, die Kulturen regelmäßig zu behacken, damit kein Unkraut auftreten kann, das die Kulturen unterdrückt. Am besten erfolgt das Behacken mit der Hackmaschine oder mit Hackpflügen. Ist der Boden so gründlich und tief gelockert worden, so genügt dann meist jährlich noch ein einmaliges Behacken zwischen und unmittelbar an den Reihen mit der Rübenschäfe. Sind die Pflanzen stark genug geworden, so ist das Hacken dann nicht mehr nötig, weil die Weide durch ihren schnellen Wuchs kein Unkraut unter sich auftreten läßt. Die Lebensdauer und Ertragfähigkeit einer Korbweidenanlage beträgt je nach Lage, Klima und Boden etwa 20—30 Jahre.

Die Revisionsarbeit in der Praxis.

Vom Standpunkt des Aufsichtsratsvorsitzenden.

Unter dieser Überschrift bringen die „Blätter für Genossenschaftswesen“ einen Aufsatz, der wohl hauptsächlich auf die Beziehungen in großen städtischen Kreditgenossenschaften zugeschnitten ist, der aber auch für kleinere Kreditgenossenschaften von Interesse sein dürfte.

In Nr. 4 dieser Blätter fbd. Jahrgangs berichteten wir im Auszug aus dem Referat „Die Revisionsarbeit in der Praxis vom Standpunkt des Vorstandes“. Herr Stadtrat Oppermann, Bremerhaven, sprach nun gelegentlich des hannoverschen Aufsichtsratskurses im Dezember 1929 zu diesem Thema vom Standpunkt des Aufsichtsratsvorsitzenden. Nachdem er sich mit den Aufgaben beschäftigt hatte, die Gesetz, Statut und Geschäftsanweisung vorzschreiben, führte Stadtrat Oppermann folgendes aus: Will der Aufsichtsrat seine Pflichten erfüllen, so ist es selbstverständlich, daß er tiefer in den Gang der Geschäfte eindringt. Er hat das Recht, Bücher, Schriften und Urkunden einzusehen, die Bestände der Kassen, Effekten, Wertpapiere, Lagerbestände usw. nachzuprüfen. Es ist zweckmäßig, den einzelnen Aufsichtsratsmitgliedern bestimmte Gebiete für ihre Tätigkeit zu übertragen und Revisionsausschüsse zu bilden. Die Zusammensetzung des Aufsichtsrats ist bei einer Genossenschaft für die Revisionsstätigkeit von größter Bedeutung. Nichts ist verkehrter, als wenn jeder einzelne

Berufsstand glaubt, er müsse einen Vertrauensmann im Aufsichtsrat haben. Der Aufsichtsrat soll und darf sich nur aus Köpfen zusammensetzen, aus Leuten, die einmal in der Öffentlichkeit allerbesten Ruf genießen, die zum anderen über ein möglichst hohes Maß von kaufmännischen Kenntnissen verfügen, möglichst lange am Ort ansässig sind und dadurch einen gewissen größeren Personenkreis kennen und vor allen Dingen aus solchen Leuten, die aus der Tätigkeit in ihrem eigenen Geschäft schon gute Geschäfts- und Lebenserfahrungen mitbringen. Bei dem Aufsichtsrat einer Kreditgenossenschaft ist es von größter Wichtigkeit, daß nur solche Personen gewählt werden, die der Genossenschaftsbank gegenüber möglichst unabhängig sind, d. h. die überhaupt nicht oder nur in geringem Umfang den Kredit derselben in Anspruch zu nehmen brauchen. Daß es selbstverständliche Pflicht eines Aufsichtsratsmitgliedes ist, auch mit seiner Genossenschaft zu arbeiten, braucht wohl nicht besonders betont zu werden. Aufsichtsratsmitgliedern dürfen, solange sie diese Stellung einnehmen, Darlehen nur gegen ausreichende Sicherstellung und bis zu einem Höchstbetrage gewährt werden, welcher von der durch die Generalversammlung alljährlich zu wählenden Einschätzungscommission bestimmt wird. Am besten wäre es aber, wenn eine Kreditgewährung an Aufsichtsratsmitglieder überhaupt unterbliebe. Auf jeden Fall aber muß, wenn ein solcher Fall eintritt, die Einschätzungscommission für diesen Kredit unbedingt das Wort haben. Die Kreditgenehmigung muß von Fall zu Fall nach Prüfung der gebotenen Sicherheiten geschehen — eine generelle Einschätzung ist unbedingt abzulehnen. Hieraus ergibt sich, daß Aufsichtsratsmitglieder nicht vom Kredit abgeschnitten sein sollen.

Was nun die Revisionstätigkeit des Aufsichtsrates anlangt, so ist der Vorsitzende bzw. dessen Stellvertreter dafür verantwortlich, daß die Revisionen ordnungsgemäß und pünktlich ausgeführt werden. Von den eingesetzten Revisionsausschüssen hat der Revisionsausschuß I die regelmäßigen Revisionen am Letzen jeden Monats oder am 1. Wochentag des neuen Monats vorzunehmen und mindestens zweimal im Jahre außerordentliche, unvermutete Revisionen abzuhalten. Gerade den unvermuteten Revisionen ist größter Wert beizumessen. Dem Vorsitzenden soll es darüber hinaus zustehen, noch besondere Revisionen vornehmen zu lassen. Die unvermuteten Revisionen sollten aber auch wirklich „unvermutet“ sein. Dem Ausschuß I unterliegt dann im wesentlichen die Kassenrevision, die Prüfung der Wechselbestände, Feststellung des Sortenbestandes, Prüfung der Bücher, Registratur usw.

Dem Revisionsausschuß II unterliegt nach der Einteilung der Aufsichtsratstätigkeit ein wichtiges Tätigkeitsfeld: die Prüfung der Kredite, Kreditbewilligungen und alles, was damit zusammenhängt: Prüfung der Kontokorrentkonten, Anerkennisse, Depots, Bankkonten usw., sowie Prüfung der Sicherheiten. Wichtig für die Zusammensetzung dieses Ausschusses ist auch, daß kein Mitglied in ihm vertreten sein darf, das Kredit in Anspruch genommen hat. Der Revisionsausschuß II hat in der Regel gleich nach dem monatlichen Abschluß und auch zwischendurch seine Feststellungen zu machen. Über die Revisionstätigkeit dieses Aufsichtsratsausschusses sei noch bemerkt, daß die bei jeder Revision vorliegende Saldenliste nicht nur auf die Feststellung, wie das Konto am Monatsende steht, zu prüfen ist, sondern auch auf den Inhalt des Kontos, d. h. auf die Buchungen, die auf dem Konto vorgenommen sind. Der Zweck ist, daß die Aufsichtsratsrevisoren darauf achten, ob etwa auf der rechten Seite Rimesen gutgeschrieben sind oder ob auf der Debitseite Kundenakzente belastet wurden. Bei der Prüfung muß das Obligobuch zur Hand sein, um festzustellen, ob neben der Kontoschuld auch noch Wechselverbindlichkeiten laufen. Auch das Konto „pro Diverse“

ist zu beachten. Dieser Ausschuß hat auch sein Augenmerk darauf zu richten, ob etwa eine Spekulationsaktivität innerhalb der Genossenschaft, auch unter den Angestellten, sich entwickelt und hat sofort energisch einzutreten.

Der Revisionsausschuß III hätte alle zwei Monate unvermutete Revisionen zu halten. An der Spitze dieses Ausschusses steht in der als Beispiel erwähnten Genossenschaft ein Notar als Mitglied des Aufsichtsrats. Das Aufgabengebiet dieses Ausschusses erstreckt sich auf die Feststellung, ob für die bewilligten Kredite die Sicherheiten vorhanden sind (Hypothekenbriefe, Feuerversicherungsscheine usw.), auf die Gebäudeversicherungen wäre zu achten; ferner darauf, ob die Bürgschaften, Sicherungsüberreignungen, evtl. verpfändete Lebensversicherungspolicen, vorliegen usw., ob alle Urkunden ordnungsgemäß verstempelt sind.

Dem Revisionsausschuß IV des Aufsichtsrats liegt ob, in jedem Quartal mindestens einmal zu prüfen, ob die Liste der Genossen ordnungsgemäß geführt wird, ob die Eintragungen mit den Benachrichtigungen an das Genossenschaftsregister übereinstimmen, ob die Einzahlungen auf das Geschäftsguthabenkonto ordnungsmäßig erfolgen. Der Ausschuß hat die Unkostenbelege mit dem Unkostenhauptbuch zu vergleichen, die Portokasse zu überwachen usw.

Schwierigkeiten haben sich bisher bei der Durchführung der Aufsichtsratsrevision nach diesen Plänen nicht ergeben. Dem Vorstand ist diese zielbewußte Tätigkeit des Aufsichtsrats nur recht, muß ihm auch nur recht sein. Dass über jede Revision, die ein Ausschuss vornimmt, Niederschriften anzufertigen sind, braucht wohl nicht besonders betont zu werden. Der Vorsitzende des Aufsichtsrats besucht in zwangloser Folge das Geschäftslokal, um eine Ausprache mit dem Vorstand zu halten. Er betrachtet sich gewissermaßen als Verbindungsoffizier zwischen Vorstand und Aufsichtsrat. Nach jeder Revision sollte dem Vorsitzenden des Aufsichtsrats vom Vorstand das Protokoll vorgelegt werden und derselbe die Beseitigung der festgestellten Mängel verlangen. In der Vollziehung des Aufsichtsrates wird dann über die statigfundenen Revisionen berichtet. Das Pflichtgefühl der Aufsichtsratsmitglieder dürfte auch darunter nicht leiden, daß man nur Gutes und Vorteilhaftes in den Sitzungen hört, man muß sich stets der Verantwortung bewußt sein, die man als Aufsichtsratsmitglied bei vorkommenden kritischen Situationen zu tragen hat. Das Pflichtbewußthein darf während der Mitarbeit im Aufsichtsrat nicht erlahmen. Tritt dieser Fall ein, so ist eine Ergänzung des Aufsichtsrats am Platze. Dass der Aufsichtsrat auch mit darauf achtet, daß stets eine gute Liquidität vorhanden ist, daß die Bankverbindungen einwandfrei sind, daß eine gewisse Höchstgrenze bei den Guthaben nicht überschritten wird, versteht sich wohl von selbst. Der Prüfung der Blankokredite, die nur eine Ausnahme bilden dürfen, muß der Aufsichtsrat seine besondere Aufmerksamkeit widmen.

Es ist unbedingt wichtig für die Entwicklung jeder Genossenschaft, daß zwischen Aufsichtsrat und Vorstand ein möglichst harmonisches Zusammenarbeiten vorhanden ist. Etwaige Gegensätze kann der Vorsitzende des Aufsichtsrates leicht ausgleichen. Die Mitglieder des Aufsichtsrats und insbesondere der Vorsitzende haben eine außerordentlich schwere Verantwortung. Wer keine Lust hat zur Mitarbeit, wer nicht ein großes Maß von Pflichtbewußtsein besitzt, der sollte es von vornherein unterlassen, einen derartigen Posten zu übernehmen. Wenn aber jeder mit Energie, Ausdauer und Pflichtbewußtsein auf seinem Posten steht, dann ist es nicht möglich, dann darf es nicht möglich sein, daß einer Kreditgenossenschaft sowie den anderen Genossenschaften irgend ein Unglück von Bedeutung zustoßt.

Für die Landfrau
(Haus- und Hofwirtschaft, Kleintierzucht, Gemüse- und Obstbau)

Das Handmelken.

Von Gutsinspektor Huber-Wiesloch.

(Nachdruck verboten.)

Bei dem Handmelken unterscheidet man verschiedene Methoden. Die verbreitetste ist wohl das Fausteln und Ziehen an den Strichen, wobei ab und zu die Hände mit Milch besudelt werden, in der Meinung, besser melken zu können. Landläufig üblich ist auch noch das Euter zu waschen vor dem Melken. Diese Euterbehandlung ist ganz zu verwerfen, denn es treten hin und wieder Eutererkrankungen auf. Die Hände gut zu waschen vor dem Melken ist richtig, aber sie dürfen nicht während des Melkens angefeuchtet werden. Ebenso darf das Euter vorüber weiter unten näheres folgt. Ein anderes Melkorüber weiter unten näheres folgt. Ein anderes Melken, das in der Hauptsache von Berufsmelkern durchgeführt wird, ist das Knebeln. Diese nehmen die Striche zwischen umgelegten Daumen und den vier Handflügern. Beide Melkverfahren geben zu Bedenken Anlaß.

Wohl die beste Melkmethode ist das Hegelund'sche Melkverfahren, von dem ich nur einige der wichtigsten Arbeiten herausgreifen möchte. Bei diesem Melken geht dem eigentlichen Melken ein Vormelken voraus, dem dann das Reinmelken folgt und als letztes das Nachmelken kommt. Das vor Jahren selbst von mir geübte Melken ist leicht zu erlernen und hat sehr viele Vorteile. Es ist mit ihm große Reinlichkeit verbunden. Bei Beginn des Melkens wird das Euter mittelst eines Rupfentuchs gut gereinigt. Es muß von Schmutz und Haaren frei sein und nur trocken behandelt werden. Es darf also nicht abgewaschen werden, was in vielen Fällen zur Gewohnheit geworden ist. Mit dem Reinigen durch das Tuch wird das Euter zugleich frottiert; dann folgt eine Nachbehandlung durch Auf- und Abstreifen mit beiden Händen. Allmählich spannt sich das Euter, die Striche werden noch abwechselungsweise gestreift, ohne daß Milch hervorgebracht wird. Die erste Arbeit ist mit dieser Vorbereitung des Euters beendet. Dann kann mit dem eigentlichen Melken begonnen werden. Das Melken geschieht mit voller Faust in gleichmäßigem Druck, ohne daß die Hand den Strich losläßt. Es darf nicht zu rasch gemolken werden, denn ruhiges Verhalten bürgt für mehr Milch. Die beiden Borderviertel werden zuerst leer gemolken, dann folgen die beiden Hinterviertel. Uebers Kreuz, d. h. je ein Borderv. und ein Hinterviertel zusammen zu melken ist unvorteilhaft. — Das Euter ist bei dem vorangegangenen Melken, auch von der geübtesten Hand, noch nicht rein gemolken, so daß noch ein Nachmelken erfolgen muß. Dieses besteht nun darin, daß man die linke und dann die rechte Seite des Euters mit vollen Händen wälzt, dann mit beiden Händen das Euter am Bauch umfaßt und zusammen drückt und das Euter sozusagen auspreßt; dies wird einmal wiederholt, um dann die einzelnen Striche nachzumelken. Mit offenen Händen wird das Euter noch einige Mal an die Bauchwand gedrückt, damit auch der letzte Tropfen herausgeholt wird. All die Arbeiten folgen rasch aufeinander, so daß während des Melkens von einem Griff zum anderen kein Stillstand entsteht. —

Wenn das oben beschriebene Melkverfahren dem Hegelund'schen nicht ganz entspricht, das zwar in seiner ganzen Ausführung noch mehr Handgriffe erfordert, glaube ich wenigstens ein geordnetes Melken beschrieben zu haben, das bei Anwendung für so manchen Betrieb Vorteile bringen wird.

Unarten der Hühner.

Einzelne Unarten, die Gewohnheit bei den Hühnern werden können, dürfen wohl fast in jedem Geflügelhofe zeitweilig einmal vorkommen, und wenn der Blücher aufmerksam

ist, hat dies nur wenig auf sich. Werden aber solche Unarten nicht rechtzeitig bemerkt und sofort Gegenmaßregeln ergriffen, dann können sie sich aus ihrer anfänglichen Unscheinbarkeit zur Vernichtung des ganzen Bestandes ausbilden.

Zwei solche Unarten sind das Eierfressen und das Ausziehen der Federn, um diese ebenfalls in dem unersättlichen Appetit verschwinden zu lassen. Beide Ungewohnheiten sind fast in allen Fällen auf unrechte Ernährung zurückzuführen. Es fehlen den Tieren unbedingt notwendige Nahrungsstoffe, während andere wieder in zu großer Menge vorhanden sind. Geflügel, das freien Auslauf hat, wo es die nötigen Bestandteile der natürlichen Ernährung suchen kann und auch findet, wird nur sehr selten sich diese Unarten angewöhnen, es sei denn, daß sie der Nachahmungstrieb durch neu hinzukommendes Geflügel, dem die erwähnten Unarten anhaften, dazu bewegt. Hühner, welche in engen Ausläufen gehalten werden, wo selbst der vorsichtigste und aufmerksamste Züchter Fehler in der Ernährung begehen kann, gewöhnen sich die Unarten des Eier- oder Federfressens oft leicht genug an, aber schwierig ist es, ihnen so etwas wieder abzugewöhnen. Oft führt die Langeweile die Hühner zu solchen Unarten, aber in den meisten Fällen Mangel an falkhaltigen Stoffen, die den Tieren nie fehlen dürfen.

Gewöhnt sich ein einzelnes Huhn das Eierfressen an, dann ahnen die anderen es bald nach. Kaum hat eine Henne gelegt, so fallen die eierfressenden Genossen darüber her, zerstümmern die Schale und schlürfen den Inhalt gierig aus. Ja, oft ist es die legende Henne selbst, welche den anderen zuvorkommt und das soeben zur Welt gekommene Ei wieder verzehrt. Die Folgen sind, daß der Züchter des Ertrages seines Geflügelhofes gänzlich verlustig geht. Außerdem macht der fortwährende Genuss von Ei die Hühner so fett, daß deren Legetätigkeit schließlich aufhört und nur noch für den Suppentopf brauchbare Geschöpfe verbleiben.

Wer bei Beginn des Eierfressens die Unholde in die Flüche wandern läßt, erspart sich nicht allein viel Verdruck, sondern auch die Unkosten für längere Fütterung. Doch nicht jedes Huhn will und kann der Züchter sofort dem Schlachtmesser überliefern. Er muß daher versuchen, ihm die Unart abzugewöhnen. Sehr einfach ist es, genau aufzupassen, wann ein Ei gelegt ist und dann sofort ein Porzellan- oder Gipsei unterzuschieben, an welchem die Henne ihr Mütchen kühlen kann. Bei einem größeren Hühnerbestande ist das Aufpassen allerdings fast undurchführbar, und daher müssen andere Mittel angewendet werden. Vor allem ist es nötig, die Eierfresser von den anderen Hühnern zu trennen, damit die Unart nicht weiter um sich greift. Eine gewisse Diät ist angebracht, man reiche viel Grünfutter und menge unter das Weichfutter Fischmehl oder phosphorsauren Kost. Einzelne Züchter empfehlen, den isolierten Hühnern Eier vorzulegen, die vorher ausgeblasen und dann mit Ochsengalle gefüllt sind. Die Hühner sollen sich dadurch das Eierfressen abgewöhnen. Ein weiteres Mittel, welches gute Erfolge zeitigt, ist, die Schnabelspitze mit einer scharfen Schere etwas abzuschneiden. Die Tiere haben dann beim Aufschnicken der Eier Schmerzempfindungen und unterlassen die able Ungewohnheit. Selbstverständlich darf nicht etwa den Oberschnabel füllende Fleischkern bloßgelegt werden, was dem Tiere unsagbare Schmerzen verursachen würde. Auch die in den Handel kommenden automatischen Legenester sind mit Erfolg gegen eierfressende Hennen anzuwenden.

Das Federfressen, ebenfalls eine recht böse able Ungewohnheit, ist dem Geflügel gewöhnlich leichter abzugewöhnen als das Eierfressen, weil es hier hauptsächlich auf richtige Ernährung ankommt. Die Hühner gewöhnen sich an das Federfressen ziemlich leicht, und besonders solche Tiere neigen dazu, die viel Fleischnahrung erhalten. Gewöhnlich werden die jungen Federn, die noch im Blattfied stehend, bevorzugt, indem es das Huhn weniger auf die Federn erfahne absieht, als vielmehr auf das in dem Schafst eingeschlossene Blut.

Auch hier ist eine sofortige Absondierung der federfressenden Hühner und eine Veränderung in der Lebensweise vorzunehmen. Die Verabreichung von rohem Fleisch ist gänzlich einzustellen und reichlich Grünfutter zu geben. Nach meinen

Erfahrungen sind die isolierten Tiere in beiden Fällen nicht mit dem gewöhnlichen Weichfutter (Kartoffeln, Schrot, Kleie usw.), sondern mit einem dem Organismus genau angepaßten Futtermittel zu füttern. Ich habe mit bestem Erfolg das Fleischsauer-Geflügelfutter unter Zusatz von einem Teil Knödel angewendet und darunter außer einem Teil des vorher erwähnten Grünfutters in kleingeschäcktem Zustande noch gestochene Aufernschalen und Knöchelmehl gemischt. In das Trinkwasser gab es einige Tropfen Eisenbitriol. Eine von der früheren abweichende, durchaus zweckmäßige Fütterung halte ich für das beste Mittel gegen die Unarten. Werden die Hühner später wieder zusammen gelassen, dann ist erst recht eifrig aufzupassen und sollten die Unarten von neuem zum Vorschein kommen, dann dürfte es allerdings am ratsamsten sein, die Überläster doch noch dem Messer zu überliefern. Das Eier- und Federfressen ist die schlimmste Untugend des Geflügels, und deshalb übe der Züchter nicht Nachicht, sondern greife sofort bei den ersten Anzeichen mit eiserner Faust ein. Wi.-Ha.

Landwirtschaftliche Vereinsnachrichten

Vereinskalender.

Bezirk Posen I.

Landw. Verein Kamionki-Borowice. Wintervergnügen am 14. 2., abends 7 Uhr im Gasthaus Seidel.

Bauerverein Podwegierki und Umgegend, Ortsgruppe Soloniki. Versammlung Montag, den 17. 2., nachm. 6½ Uhr im Vereinslokal.

Landw. Verein Strallowo. Versammlung Dienstag, den 18. 2., nachm. 6½ Uhr bei Barral.

Bauerverein Briesen. Versammlung Mittwoch, den 19. 2., nachm. 6½ Uhr bei Lüzer.

Bauerverein Schwersenz und Umgegend. Versammlung Sonntag, den 23. 2., nachm. 6 Uhr in der Konditorei Lemke.

Landw. Verein Viechowo. Versammlung Dienstag, den 25. 2., nachm. 5 Uhr im Gasthaus in Jasezierze.

Landw. Verein Wreschen, Ortsgruppe Sobieskrumie. Versammlung Mittwoch, den 26. 2., nachm. 6 Uhr bei Feldkamp.

In obigen 6 Versammlungen spricht Herr Staemmler-Posen über: „Ländliche Kreditnot und ihre Bekämpfung“.

Landw. Verein Budewitz. Wintervergnügen am Freitag, 21. 2., bei Koerth. Beginn 7.15 Uhr abends. Mitglieder der Nachbarvereine herzlich eingeladen.

Landw. Verein Kosten. Versammlung Sonnabend, den 22. 2., nachm. 6 Uhr im Hotel Dworcowny (früher Kegler). Vortrag des Herrn Dipl.-Ldw. Buzmann über: „Frühjahrsbestellung“.

Landw. Verein Zabno. Versammlung am 15. 2., nachm. 5½ Uhr bei Reich in Sowinki. Vortrag des Herrn Staemmler-Posen über ländliche Kreditnot und ihre Bekämpfung.

Sprechstunden:

Wreschen: Donnerstag, den 27. 2., bei Haenisch;

Kutniki: Donnerstag, den 20. 2., bei Brückner.

Bezirk Posen II.

Kreisverein Samter. Versammlung Sonnabend, den 15. 2., nachm. 2 Uhr im Hotel Schrader in Pinne. Tagesordnung: 1. Wahl des Gesamtvorstandes zum Kreisverein. 2. Der in Aussicht genommene Vortrag des Herrn Prof. Christiansen fällt wegen Erkrankung des Redners aus. An Stelle dessen spricht Herr Gutsbesitzer Klinksi-Rabitwy über „Genossenschaftliche Viehverwertung unter Berücksichtigung des zu erwartenden Handelsvertrages“. 3. Aussprache. Es wird dringend um zahlreiches Erscheinen gebeten.

Bauerverein Samter und Umgegend. Wintervergnügen Sonnabend, der 15. 2., abends 7 Uhr bei Sundmann, verbunden mit theatralischen Darbietungen. Der Reinertrag ist für kirchliche Zwecke bestimmt.

Landw. Verein Zirle. Versammlung Dienstag, den 18. 2., mittags 12 Uhr bei Heinzel. Vortrag des Herrn Dr. Klusal-Posen über Steuer- und Rechtsfragen.

Landw. Verein Lubowo-Wartoslaw. Wintervergnügen Sonnabend, der 15. 2., bei Andrzejewski in Wartoslaw. Beginn 7 Uhr. Theatervorführung und Tanz. Eingeladene Gäste sind einzuführen.

Bauerverein Komorowice. Wintervergnügen Montag, den 17. 2., im Vereinslokal. Beginn nachm. 5½ Uhr. Theatervorführung und Tanz. Eingeladene Gäste sind einzuführen.

Landw. Verein Kirchplatz-Boruv. Wintervergnügen Mittwoch, den 26. 2., beginnend 7 Uhr abends, bei Kuznetz. Humoristische Vorträge. Die Mitglieder der Nachbarvereine sind herzlich eingeladen.

Sprechstunden im Februar:

Neutomischel: Donnerstag, den 20. und 27., bei Kern.

Lwówek: Montag, den 17., in der Spar- und Darlehenskasse.

Samter: Freitag, den 21., in der Ein- und Verkaufsgenossenschaft. **Zirle:** Montag, den 24., bei Heinzel.

Birnbaum: Dienstag, den 25., bei Knops.
Bentschen: Freitag, den 28., bei Trojanowski.

Bezirk Gneisenau.

Verein Gollantsch. Wintervergnügen am Freitag, 14. Februar, nachm. 6.30 Uhr, verbunden mit einer Theateraufführung im hiesigen Schützenhaus.

Verein Klecko. Wintervergnügen am Freitag, 21. Februar, nachm. 6 Uhr, bei Krüger in Paulsdorf mit anschließender Kinovorführung.

Verein Dornbrunn. Ab 15. Februar etwa ist die Ablistung eines landw. Fortbildungskurses geplant. Anmeldungen hierzu sind umgehend an den Schriftführer, Herrn Würk-Dornbrunn zu richten.

Kreisverein Wongrowitz. Versammlung Donnerstag, den 13. 2., vorm. 10½ Uhr bei Schostag in Wongrowitz. Redner Herr Karzel: „Pflugarbeit“.

Verein Werkowo. Donnerstag, den 20. 2., nachm. 6 Uhr im Gasthaus Giefe in Werkowiz. Filmvorführung, gesangliche Vorträge, anschließend Tanz.

Verein Sartschin. Sonnabend, 22. 2., nachm. 3 Uhr im Gasthaus in Sartschin Kinovorführung, anschließend Tanz.

Verein Wittlowo. Versammlung Sonntag, 23. 2., nachm. 2½ Uhr im Kaufhaus. Redner Herr Dr. Klusak: „Wirtschafts- und Rechtsfragen“.

Verein Friedrichssfelde. Versammlung Dienstag, 25. 2., nachm. 3 Uhr im Gasthaus in Kludzin. Redner: Herr Dr. Klusak: „Wirtschafts- und Rechtsfragen“.

Bezirk Hohenjelza.

Sprechstunde am 18. 2. in Jänin bei Jeske.

Bezirk Rogasen.

Landw. Verein Obornik. Am 16. 2., nachm. 4 Uhr bei Narozynski nur für Mitglieder gemeinsame Kaffeetafel. Kuchen ist mitzubringen bzw. vorher bei Narozynski abzugeben. Vortrag des Herrn Direktor Reissert. Anschließend gemütliches Beisammensein.

Bauernverein Rogasen. 18. 2. Kinovorführung und Tanz. Nur für Mitglieder gegen besondere Einladungen.

Bauernverein Budzyn. 18. 2., abends 6 Uhr, Wintervergnügen im Saal Kosanckli (Moege). Gesang, Theater und Tanz.

Landw. Verein Samotchin. Kinovorführung 19. 2., abends 7 Uhr bei Naaz.

Landw. Verein Ushneudorf. 26. 2. Wintervergnügen.

Sprechstunde: Czarnikau: Sonnabend, den 1. 3., vorm. bei Surma.

Bezirk Ostrowo.

Sprechstunden:

am Dienstag, dem 18., in Kempen bei Durniok;
am Donnerstag, dem 20., in Adelnau bei Kolata;
am Freitag, dem 21., in Krotoschin bei Pachale.

Blauktarenverband für Iduny. Versammlung am Freitag, 14. 2., nachm. 4 Uhr bei Seite in Konarzewo. Referent Herr Major von Derzen-Pempomo. — Anschließend hieran Versammlung des Landw. Vereins Konarzewo mit Vortrag: „Neuzeitliche Saatgutherrichtung“ von Herrn Assessor Keilholz-Stettin.

Verein Lipowiec. Versammlung am Sonnabend, 15. 2., nachm. 2 Uhr bei Neumann in Kołomia. Vortrag von Herrn Assessor Keilholz-Stettin.

Suschen, Kreis Adelnau. Am Sonntag, dem 16., nachm. 2 Uhr bei Tl. Hede in Suschenhammer Generalversammlung der Molkereigenossenschaft Suschen und Umgegend. Sämtliche Besitzer werden gebeten, recht zahlreich hieran teilzunehmen.

Verein Reichthal. Am Dienstag, dem 18., feiert der Verein sein diesjähriges Wintervergnügen, verbunden mit Theateraufführung, Gelangvorträgen und Tanz, im Schützenhaus zu Reichthal. Beginn abends 7 Uhr. Sämtliche Mitglieder nebst Angehörigen sind hierzu freundlich eingeladen.

Verein Schildberg. Versammlung am Donnerstag, dem 20., vorm. 11½ Uhr im Sitzungszimmer der Genossenschaft.

Verein Guminiz. Der Verein lädt zu seinem am Sonntag, dem 23., abends 6 Uhr stattfindenden Wintervergnügen bei Weigelt in Guminiz ein und bittet um recht zahlreiche Beteiligung der Mitglieder nebst Angehörigen, auch die der Nachbarvereine. Zur Aufführung gelangen zwei Theaterstücke, der sich dann das Tanzkränzchen anschließt.

Bezirk Lissa.

Sprechstunden:
in Wollstein am 14. und 28. 2.;
in Rawitsch am 21. 2. und 7. 3.

Ortsverein Wollstein. Versammlung am 14. 2., nachmittags 3 Uhr bei Jauer in Mauche. Vortrag über „Einkommensteuer und Reklamationen“. Geschäftliches.

Ortsverein Schweidau. Versammlung am 14. 2. nachmittags 5 Uhr bei Andrzejewski. Vortrag von Herrn Gartenbaudirektor Reissert: „Gegenwarts- und Zukunftsfragen im Obsiba“. Die Frauen und Angehörigen der Mitglieder werden hierzu höflich eingeladen.

Ortsverein Geuerstein. Filmaufführung am 14. 2. Anschließend Wintervergnügen.

Ortsverein Puniz. Filmaufführung am 15. 2. im Schützenhaus. Anschließend Wintervergnügen.

Kreisverein Gostyn. Versammlung am 16. 2. nachm. 4 Uhr in der Bonboniera. Aussprache über die Zuckerrübenkontingenterierung. Vortrag. Geschäftliches. Anschließend um 6 Uhr Filmvorführung.

Ortsverein Jabłonna. Generalversammlung am 16. 2. nachmittags 2 Uhr bei Friedenberger.

Kreisverein Wollstein. Versammlung am Sonntag, dem 16. 2., nachm. 4 Uhr bei Biering. Vortrag des Herrn Rittergutsbesitzers Czapki-Obra über: „Rente aus dem Kuhstall (unter Berücksichtigung der Zucht, Fütterung und Verwertung der Produkte)“. Geschäftliches.

Kreisverein Schmiegel. Versammlung am Sonntag, dem 23. 2., nachmittags 4 Uhr im Gasthaus Amerika. Vortrag über: „Rente aus dem Kuhstall“ (unter Berücksichtigung der Zucht, Fütterung und Verwertung der Produkte) gehalten durch Herrn Rittergutsbesitzer Czapki-Obra. Geschäftliches.

Ortsverein Reisen. Wintervergnügen am 17. 2. Beginn 7 Uhr abends mit Theater bei Tomiński. Anschließend Tanz bei Tomiński und Wojciechowski. Der Ortsverein Katschau ist hierzu freundlich eingeladen.

Verein Lachowiz. Versammlung am 18. 2. nachm. 4 Uhr bei Stolpe in Altlaube. Vortrag über Unfallverhütungsvorschriften. Geschäftliches.

Ortsverein Tarnowo. Versammlung voraussichtlich am 20. 2. pünktlich ½2 Uhr. Vortrag von Herrn Ing. Gescke über „Maschinenbehandlung und -anwendung“. Geschäftliches.

Ortsverein Kołczewo. Versammlung voraussichtlich am 20. 2. pünktlich 4 Uhr bei Wunsch. Vortrag von Herrn Ing. Gescke über „Maschinenbehandlung und -anwendung“. Geschäftliches.

Ortsverein Rawitsch. Versammlung am 24. 2. nachmittags 4½ Uhr pünktlich bei Bauch. Vortrag eines erfahrenen älteren Landwirts über Frühjahrsbestellung.

Kreisverein Wollstein. Versammlung am 28. 2. mittags ½12 Uhr bei Biering. Vortrag von Herrn Gartenbaudirektor Reissert. Die Frauen und Angehörigen der Mitglieder werden hierzu höflich eingeladen.

Wir machen unsere Mitglieder nochmals besonders darauf aufmerksam, daß die Beiträge bis zum 1. April bezahlt werden müssen, wenn eine Stockung in der Lieferung des Zentralwochenblattes am 1. April vermieden werden soll. Ne h.

Bezirk Bromberg.

Landw. Verein Włodzisławowo. Die auf den 16. 2. angesetzte Versammlung ist auf Sonntag, den 23. 2. verlegt. Beginn 4 Uhr nachm. im Gasthause Kollmann-Włodzisławowo. Vortrag des Herrn Willy Damaske und anschließend heitere Recitationen. Die Mitglieder nebst Angehörigen sind freundlich eingeladen.

Landw. Verein Egin. Herr Imker Snowadzki-Posen hält Sonntag, 16. 2., im Hotel Rossek-Egin von 11½-3½ Uhr nachm. eine zwangslose Aussprache für die deutschen Imker ab. Zur Befriedigung kommen alle wichtigeren Fragen der Bienenwirtschaft. Mitglieder, welche sich für Bienenzucht interessieren, werden hiermit eingeladen.

Landw. Verein Łukowiec. Versammlung 18. 2., nachm. 6 Uhr im Gasthaus Golz-Murucin. Vortrag des Herrn Dr. Krause: „Pflanzenschutz und Landwirtschaft“. Anschließend Wahl des Gesamtvorstandes.

Landw. Verein Sientko. Gemütliches Beisammensein mit Kaffeetafel am 20. 2., nachm. 4 Uhr im Gasthause Kriegel-Sientko. Heitere Vorträge des Herrn Willy Damaske. Die Damen werden freundlich gebeten, Gebäck mitzubringen. Alle Angehörigen der Mitglieder sind freundlich eingeladen.

Landw. Verein Möhle. Wintervergnügen am 22. 2., abends 7 Uhr im Gasthause Zywert-Wielno mit Konzert, Theater und Tanz. Die Mitglieder nebst Angehörigen der Nachbarvereine sind hiermit freundlich eingeladen. Besondere Einladungen ergehen nicht.

Kreisverein Bromberg. Wintervergnügen am 28. 2., abends 7 Uhr im Zivilkasino Bromberg, Gdańskia 180a. Konzert, Theater und Tanz. Zur Aufführung gelangt „Die Traumtänzerin“.

Landw. Verein Egin. Das Wintervergnügen findet am 25. 2., abends 7 Uhr im Hotel Rossek-Egin statt. Unter Abend und Tanz. Die Mitglieder nebst Angehörigen werden hiermit freundlich eingeladen.

Genossenschaftliche Mitteilungen

Unterverbandstage.

Unterverbandstage finden statt:
in Wrzesnia (Wreschen), am Donnerstag, dem 20. Februar 1930, vormittags 10½ Uhr im Hotel Hänsich,
in Wolsztyn (Wollstein), am Freitag, dem 21. Februar 1930, vormittags 11¼ Uhr in der Konditorei Schulz.

In den Unterverbandstagen sind benachbarte Genossenschaften und Gesellschaften unserer Verbände zusammengefaßt. Diese treten alljährlich mindestens ein-

mal zu Tagungen im Unterverbande zusammen, um in Vorträgen über genossenschaftliche und wirtschaftliche Fragen zu unterrichten und Erfahrungen aus dem Gebiet genossenschaftlicher Arbeit austauschen zu können. Die Vorträge sind so gewählt, daß jeder Landwirt und Gewerbetreibende Neues und Lehrreiches daraus schöpfen kann.

Der starke Besuch der meisten unserer Verbundtagungen der Vorjahre läßt erwarten, daß auch diesmal unsere Mitglieder bei den Versammlungen zahlreich vertreten sein werden. Es ist nicht nur die Teilnahme der Verwaltungsorgane erwünscht, sondern auch recht guter Besuch der Mitglieder der Genossenschaften und anderer dem Genossenschaftswesen geneigter Personen. § 27 unserer Verbundssatzung legt den Mitgliedern die Pflicht auf, sich auf den Unterbandtagen durch Abgeordnete vertreten zu lassen. Je zahlreicher der Besuch, desto reger kann die Ausprache ausgestaltet werden, und desto besser wird der Erfolg sein.

Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften in Westpolen.

Bericht über das Genossenschaftsfest der Ein- und Verkaufsgenossenschaft Nakel.

Diese Genossenschaft hatte ihre Mitglieder und Freunde zum 18. v. Mts. wieder zu einem Wintervergnügen eingeladen, weil wiederholt der Wunsch nach solchem Feste geäußert worden war. Wenn die Räume des großen Schützenhauses diesmal auch nicht so überfüllt waren, wie in den früheren Jahren, weil die schwere wirtschaftliche Last der Gegenwart wohl in vielen Fällen den Wunsch nach solchen Feierstunden unterdrückt hatte, so herrschte trotzdem ganz ungezwungene Fröhlichkeit bei allen Teilnehmern. Die Angestellten der Genossenschaft hatten im Verein mit gleichgesinnten Freunden wieder ihr bestes Können hergegeben, um den Gästen der Genossenschaft unvergängliche Stunden zu bereiten.

Eingeleitet wurde der Festabend durch einen wirkungsvollen Prolog, den Frau Schwarz aus Nakel für dieses Genossenschaftsfest verfaßt hatte. Wir geben diesem Prolog unverkürzt auch in unserem Blatte Raum, weil er mit seinem zeitgemäßen Inhalt sicher noch anderen Genossenschaften willkommen sein dürfte. Im Mittelpunkt der Darbietungen stand diesmal das Lustspiel von Theodor Körner „Der Nachtwächter“. Es wurde von den Darstellern ganz ausgezeichnet gespielt. Der rauschende Beifall, den die Darsteller sehr wohl verdient hatten, galt aber sicher ebenso sehr dem dargestellten alten Lustspiel, ein Beweis dafür, daß auch unsere alten und gehaltvollen Lustspiele dem Gegenwartsmenschen mindestens ebenjovial und gesündere Fröhlichkeit bringen können, als viele Stüde der nichts bedeutenden literarischen Fabrikware unserer Tage. Auf diesen Schatz seien unsere Genossenschaften deshalb hingewiesen, wenn es gilt, ein Fest vorzubereiten. Umrahmt wurde dieses Lustspiel von zwei Tanzdarbietungen auf der Bühne. Drei junge Damen der Genossenschaft tanzten im Rotokolostüm einen netzlichen Tanz jener Zeit und ernteten wohlverdienten Beifall. Von 8 Tanzpaaren im Ländlerkostüm wurde ein Volkstanz vorgeführt, der gerade durch seine einfachen Figuren und mit seiner fröhlichen Lebensbejahrung die Zuschauer zu stürmischem Beifall hinriß. Sehr dankbar aufgenommen wurden auch die Lieder zur Laute, vorgesungen ebenfalls von einem Angestellten der Genossenschaft. Also auch im größten und gefüllten Saale kann sich diese „Kleinkunst“ durchsetzen, weshalb unsere Genossenschaften darauf ebenfalls hingewiesen seien. Ausübende Künstler gerade auf diesem Gebiet finden sich fast überall auch auf dem Lande.

Selbstverständlich war es, daß eine wackere Kapelle alt und jung durch ihre Weisen immer wieder zum Tanze auftrief, der erst in der Morgenstunde, und für die meisten dann noch zu früh, abgebrochen werden mußte. Niemand kann den Besuch dieses Festes bedauert haben, und jeder schied mit dem Gefühl des Dankes für die Genossenschaft und ihre Angestellten, die zu solchem schönen Feste auch in harter Zeit den Mut gefunden hatten. 1. st.

Unterhaltungsabend der Spar- und Darlehnskasse Grudno am 20. Januar 1930.

Die Genossenschaft veranstaltete auch in diesem Jahre ein Wintervergnügen, das von den Mitgliedern, deren Angehörigen und einer großen Anzahl von Gästen so zahlreich besucht war, daß der zur Verfügung stehende Raum die Besucher kaum fassen konnte. Der Abend wurde durch ein Lied, vorgesungen vom Grudnoer gemischten Chor, schwungvoll eingeleitet. Der Vorsitzende begrüßte in einer kurzen Ansprache die erschienenen Gäste. Dann lösten sich Gedichte, Zweigespräche und gemeinsame Lieder in hinter Folge ab. Den Mittelpunkt des Abends bildete das heitere Theaterstück „Der Herr Revisor“, welches flott und tüchtig gespielt wurde, so daß man kaum glaubte, daß die Spieler zum

ersten Mal auf der Bühne standen. Die Zuschauer dankten mit Beifall und waren in bester Stimmung. Die Vortragsfolge wurde mit einem Liede des gemischten Chors beschlossen. Bis zur frühen Morgenstunde hielt dann der Tanz die heiteren Gäste beisammen. Der schön verlaufene Abend wird den Besuchern gewiß noch lange in bester Erinnerung bleiben.

Gesetze, Verordnungen und Rechtsfragen

Die Pflicht zur Erteilung von Auskünften gemäß Artikel 59 des Gesetzes über die Staatseinkommensteuer.

Gemäß Artikel 59 des Gesetzes über die Staats-einkommensteuer ist jedermann verpflichtet, auf Verlangen der Steuerbehörde jegliche Information zu ertheilen, welche für die Feststellung seines Einkommens oder des Einkommens anderer Personen dienen könnte.

In der Praxis verlangen die Finanzämter unter Berufung auf diese Bestimmungen wiederholt Auszüge aus den Büchern, sowie Aufstellungen über den ganzen Geschäftsverkehr mit Händlern, Mühlen usw. Diese Auszüge, bzw. Aufstellungen verursachen eine außerordentliche Arbeit. Es entsteht die Frage, ob der Artikel 59 des Gesetzes über die Staatseinkommensteuer so weitgehend ausgelegt werden kann. Diese Frage ist zu verneinen.

Es besteht ein Rundschreiben des Finanzministeriums, welches den Finanzämtern aufrägt, keine Informationen, insbesondere keine Auszüge aus Büchern usw., zu verlangen, welche für den zur Auskunft Verpflichteten mit einer großen Schreib- oder Rechenarbeit verbunden sind. Die Finanzämter sind vielmehr gehalten, in einem solchen Falle ihrerseits einen Beamten zu entsenden, der die notwendigen Feststellungen zu machen hat. Natürlich ist in diesem Falle der zur Auskunft Verpflichtete gehalten, dem vom Finanzamt entsendeten Beamten die Einsicht in seine Bücher, Aufzeichnungen usw. zu gestatten.

Es bleibt natürlich eine Frage der Auslegung, welche Schreib- oder Rechenarbeit dem zur Auskunft Verpflichteten zugemutet werden kann. Dies wird sich wohl letzten Endes nach den persönlichen Verhältnissen des zur Auskunft Verpflichteten richten. Wenn dieser ein größeres Büro hat, so daß es ihm weiter nichts ausmacht, wenn er durch dieses einen kleinen Auszug ansetzen läßt, wird wohl weniger eine Grundlage zur Ablehnung der Aufforderung gegeben sein, als wenn der Betreffende seine eigene kostbare Zeit dafür aufwenden muß. Natürlich kann auch im Falle als der zur Auskunft Verpflichtete ein Büro hat, nicht jede Schreib- und Rechenarbeit von ihm verlangt werden, weil er dieses Büro nicht für die Steuerbehörde unterhält.

Man kommt also zu dem Schlusse, daß jemand, der vom Finanzamt aufgefordert wird, irgendeine Auskunft zu ertheilen, insbesondere einen Auszug aus den Büchern anzufertigen, das Recht hat, dies abzulehnen und dem Finanzamt anheimzustellen, die gewünschten Erhebungen durch einen eigenen Beamten durchzuführen zu lassen, wenn die geforderte Tätigkeit in Anbetracht der persönlichen Verhältnisse als eine zu große Belastung des Betreffenden durch eine Schreib- oder Rechenarbeit usw. angesehen werden kann.

W e l a g e , Volkswirtschaftliche Abteilung.

Titelübersetzungen.

Die Bemerkung „Übersetzt Nr. . . .“ bedeutet, daß das betreffende Gesetz in der Zeitschrift der deutschen Sejm- und Senatsabgeordneten für Posen und Pommerellen „Polnische Gesetze und Verordnungen in deutscher Übersetzung“ erschienen ist. Die Zeitschrift ist von der Geschäftsstelle, Poznań, Wary Leżczyńskiego 2, zu beziehen.

Dz. U. R. P. Nr. 3 vom 23. 1. 1930. (Auszug.)

Verordnungen der Minister:

19 (Übersetzt) — des Finanzministers usw. vom 31. 12. 1929, betr. die Bestimmung der mustergültigen Verwaltung

- und Auszahlung von bei Gericht hinterlegten Entschädigungen für zwangsläufige ausgekauft oder durch den Staat übernommene Landgüter durch die dazu ermächtigten Finanzinstitutionen
 21 (Übersicht) — des Finanzministers vom 11. 1. 1930, betr. Bestimmung der endgültigen Zulieferlentingente für die Zeit vom 1. 10. 1929 bis 30. 9. 1930
 25 (Übersicht) — des Agrarreformministers vom 14. 1. 1930, betr. Bewilligung von Erleichterungen bei der Abzahlung der sich aus den langfristigen Darlehen in Meliorationsobligationen der Staatslichen Agrarbank ergebenden Forderungen 17

Bekanntmachungen

Zur Einkommensteuer.

Eine Entscheidung des Obersten Verwaltungsgerichts in Warschau vom 19. 5. 1929 (Reg. 4559/27) befagt folgendes:

Die Steuerzahler genießen vollständige Freiheit der Auswahl, die Geschäftsbücher so zu führen, wie sie es mit Rücksicht auf die Art des Unternehmens für ausreichend und zweckmäßig erachten, wenn nur diese Art der Buchführung mit den Grundsätzen, die auf dem Gebiet der Buchungslehre festgelegt wurden und mit den geltenden kaufmännischen Gebräuchen übereinstimmt, und wenn sie nur die Feststellung der Vollständigkeit und Richtigkeit der Eintragungen ermöglicht."

Damit werden die Zweifel beseitigt, ob die neuartigen Durchschreibe-Buchführungssysteme von der Steuerbehörde als genügend anerkannt werden.

Einführverbot von getrocknetem Fleisch nach Deutschland.

Nach einer vor kurzem erlassenen Viehseuchenpolizeilichen Anordnung ist die Einführung von getrocknetem Fleisch aus dem Auslande nach Deutschland verboten. Durch diese Anordnung soll verhindert werden, daß Viehseuchen, insbesondere der Milzbrand, nach Deutschland eingeschleppt werden.

Geflügel-, Tauben- und Kaninchen-Schau in Posen.

Der Ornithologische Verein veranstaltet vom 22. — 25. Februar d. J. auf dem Ausstellungsgelände (fr. Papierhalle) eine große Ausstellung von Geflügel, Tauben, Kaninchen, Hunde und Wildtieren. Anmeldungen sind bis zum 15. d. Monats an die Abt. für Kleinierzucht der Landwirtschaftskammer (Wielkopolska) Fabia Molnicza Referat Drobnego Inwana arza poselski 22) erbeten. Für Besucher der Ausstellung ist bei der Rückfahrt, Fahrepreisermäßigung vorgesehen.

Rückzahlung des registrierten landwirtschaftl. Pfandrechtes.

Nach eingeholten Informationen durch die Landwirtschaftskammer hat die Bank Polski die Gebühr für die erste 30 % Rate des registrierten landwirtschaftlichen Pfandbriefes in der Weise verlängert, daß der Verpfändner, der die erste Rate schon bezahlt hat, den Pfandkredit neuerdings auf drei Monate in derselben Höhe unter Berücksichtigung des Unterschiedes in den Getreidepreisen erhalten kann. Wechsel hingegen, deren Zahlungstermine gegenwärtig fällig sind, können auf die Zeit von drei Monaten verlängert werden. Obige Kreditprolongierung können nur jene Landwirte in Anspruch nehmen, die in einer genügenden Höhe einen Pfandgegenstand zur Sicherung der Anleihe besitzen.

Regionale Hengst- und Pferdeausstellung in Posen.

Der Pferdezüchterverein für Warmblut veranstaltet am 28., 29. April in der Kaserne des 7. berittenen Schützenregiments eine regionale Ausstellung von Hengsten und Gebrauchspferden, verbunden mit Auktion und Verkauf aus freier Hand. Die Ausstellung wird folgende Abteilungen umfassen: Abteilung I — dreijährige Hengste und ältere, Abteilung II — Verkaufspferde, a) Reit, b) Wagenpferde.

Es ist erwünscht, daß die Hengste auch unter Sattel vorgeführt werden können. Am 28. April erfolgt um 10 Uhr vormittags der Einkauf von Hengsten durch die staatliche Gestütsverwaltung, sowie Prämierung durch die Richterkommission. Am 29. April wird die Ausstellung um 10 Uhr eröffnet. Im Anschluß daran findet die Hengst- und Gebrauchspferdeschau und um 12 Uhr mittags beginnt die Versteigerung. Es wird noch hervorgehoben, daß von diesem Jahre an die Hengste nicht in Privatgestüten, sondern ausschließlich auf diesem Markt durch die staatliche Gestütsverwaltung angekauft werden. Anmeldungen nimmt das Sekretariat des obigen Vereins (Zwiazek Hodowców Konia Polaków w Wielkopolsce, Poznań, ul. Mickiewicza 33) bis zum 20. Februar 1. J. entgegen und versendet gleichzeitig auf Wunsch Formulare zur Anmeldung. Der Anmeldung soll der Geburtsnachweis des Fohls, der — nach staatlichen Hengsten durch die Verwaltung des entsprechenden Hengstdepots — nach Privathengsten durch den Pferdezüchterverein für Warmblut in Großpolen bestätigt werden müssen, beigelegt werden. Pferde ohne obigen Nachweis werden in dem Katalog als Pferde ohne nachgewiesene Abstammung angegeben werden. Die Ausstellung der Remontepferde findet nicht im April, sondern erst im Juni statt.

Verzeichnis des anerkannten Sommergetreides.

Die Landwirtschaftskammer teilt den Landwirtschafts- und Handelskreisen mit, daß ein Verzeichnis des auf dem Halm anerkannten Sommergetreides durch die Saatzuchtabteilung der Landwirtschaftskammer für 1929 erschienen ist.

Dieses Verzeichnis kann durch die Landwirtschaftskammer, Saatzuchtabteilung Zimmer 20, Poznań, ul. Mickiewicza 33, zum Preise von 1 zł bezogen werden.

Allerlei Wissenswertes

Auf- und Untergangszeiten von Sonne und Mond vom 16.—22. Februar 1930

Tag	Sonne		Mond	
	Aufgang	Untergang	Aufgang	Untergang
16	7,18	17,12	21,38	8,44
17	7,16	17,14	23,1	8,56
18	7,14	17,16	—	9,9
19	7,12	17,18	0,23	9,24
20	7,9	17,20	1,42	9,44
21	7,7	17,21	2,58	10,10
22	7,5	17,23	4,8	10,45

Stand des lebenden Inventars in Polen.

Die am 30. Juni 1929 vorgenommene Viehzählung ergab innerhalb 2 Jahren (vorletzte Viehzählung: 30. September 1927) nachstehende Veränderungen: Der Bestand der Pferde verringerte sich um 80 Tausend Stück, also von 4127 auf 4047 Tausend. Dagegen stieg die Zahl des Rindviehs von 8602 auf 9057 Tausend Stück, also um 455 Tausend, hauptsächlich Jungvieh und Färse, während sich die Zahl der alten Kühe verringerte.

Die größte Veränderung ist bei den Schweinen zu verzeichnen; nämlich eine Verringerung von 6333 auf 4829 Tausend Stück, welche durch den niedrigen Preis für Schweinesfleisch und durch das zahlreiche Eingehen der Ferkel im Winter 1928/29 hervorgerufen wurde.

An Schafen und Ziegen besitzt Polen 2523 Tausend Stück.

Markt- und Börsenberichte

Geldmarkt.

Kurse an der Posener Börse vom 10. Februar 1930.	
Bank Biwagi	Ukwawit (200 zł)
1. Em. (100 zł)	78,50 zł 4% Pos. Landwirtschaftl. Kon-
Br. Poln.-Alt. (100 zł)	180,— zł vertierungspfdbr. 39.— %
H. Cegielki I. zł-Em.	4% Pos. Br.-Aut. Vor-
(50 zł) (6. 2.)	42.— zł kriegs-Stücke — %
Herzfeld-Bittorius I. zł-Em.	6% Roggenrentenbr. der
(50 zł)	45.— zł Pos. Ldsch. p. dz. (7. 2.) 21.— %
Buban, Fahr. prætzv. ziemni.	8% Dollarrentenbr. b. Pos.
I—IV Em. (37 zł) (6. 2.) 50.— zł	50.— zł Landsh. v. 1 Doll. 91.— zł
Dr. Roman May I. Em. 74—73 zł	5% Dollarprämienanl.
Unita I—III Em. (50 zł)	Ser. II (Stk. zu 5 \$) 78.— zł
(6. 2.)	90.— zł

Kurse an der Warschauer Börse vom 11. Februar 1930.

10% Eisenb.-Aul. (3. 2.) 102,50 %	1 Dollar — zł 8,902
5% Konvert.-Aul. 52½ %	1 Pf. Sterling — zł 43,36½
100 franz. Franken — zł 34,93	100 schw. Franken — zł 172,09
100 österr. Schilling — zł 125,54	100 holl. Gld. — zł 857,70

100 österr. Schilling — zł 125,54 100 tsch. Kr. — zł 26,89

Diskontszatz der Bank Polst 8%

Kurse an der Danziger Börse vom 11. Februar 1930.

1 Doll. = Danz. Gulden 5,1375 100 Zloty = Danziger Gulden 57,685

Gulden 25,01 ½

Kurse an der Berliner Börse vom 11. Februar 1930.

100 holl. Gulden = dtsh. Mark 168,02

100 schw. Franken = dtsh. Mark 80,845

1 engl. Pfund = dtsh. Mark 20,371

100 Zloty = dtsh. Mark 46,90

1 Dollar = dtsh. Mark 4,189

Kontoges. 151.—

Amtliche Durchschnittspreise an der Warschauer Börse.

Für Dollar Für Schweizer Franken

(5. 2.) 8,90 (8. 2.) 8,901 (5. 2.) 172,14 (8. 2.) —

(6. 2.) 8,901 (10. 2.) 8,902 (6. 2.) 172,14 (10. 2.) 172,15

(7. 2.) 8,90 (11. 2.) 8,902 (7. 2.) 172,15 (11. 2.) 172,09

Zlotymäßig errechneter Dollar kurs an der Danziger Börse.

(5. 2.) 8,91 (8. 2.) 8,91

(6. 2.) 8,91 (10. 2.) 8,91

(7. 2.) 8,91 (11. 2.) 8,91

Geschäftliche Mitteilungen der Landw. Zentralgenossenschaft Poznań, Wazdowa 3, vom 12. Februar 1929.

Textilwaren. Es hat sich seit Jahren in der Textilbranche die Erfahrung eingebürgert, alljährlich zu Beginn des Jahres eine „Weiße Woche“ zu veranstalten, während der Weißwaren jeder Art zu herabgesetzten Preisen verkauft werden. Es wird damit bezweckt, die Deckung des Bedarfs auf einen kurzen Zeitraum zu beschränken und unter der Parole „Großer Umsatz, kleiner Nutzen“ für die herabgesetzten Preise ein Äquivalent in dem gesteigerten Verkauf zu finden. Wir haben uns entschlossen, die „Weiße Woche“ in diesem Jahre zum erstenmal ebenfalls zu veranstalten und rechnen auf eine starke Beteiligung in den Kreisen unserer Abnehmerschaft, wobei wir uns der Überzeugung hingeben, daß diese Veranstaltung denselben Auflang bei unserer werten Kundschaft finden dürfte, wie der vor kurzem abgeschlossene Inventur-Ausverkauf.

Nachstehendes Rundschreiben dürfte inzwischen unseren Abnehmern zugegangen sein:

„Wir haben uns entschlossen, einen größeren Posten „Weißware“ erstklassiger Fabrikate wie Zyrardów, Andrychów, Scheibler u. a. anlässlich unserer in der Zeit vom 17. Februar d. J. stattfindenden

Weisse Woche

zu gering bedeutend herabgesetzten Preisen zu verkaufen.

Zur Orientierung nennen wir nachstehend die Preise für einige Artikel:

Wäschlein von zl 1,20 pro Meter, Lakenleinen, 140 cm, von zl 3,80 p. Mtr., Madapolam, 80 cm, von zl 1,60 p. Mtr., Bettzeugleinen, 140 cm, von zl 3,25 p. Mtr., Silesia, 80 cm, von zl 1,65 p. Mtr., Küchenhandtücher von zl 1,20, Nansuk, 90 cm, von zl 2,90 p. Mtr., abgepflanzte Damasthandtücher von zl 2,65, Hemdenblätter in allen Farben von zl 2,85 p. Mtr., Trottéhandtücher von zl 2,60.

Wir bitten, vorstehende Preise mit Konkurrenz-Angeboten zu vergleichen; Sie werden dann feststellen, daß unsere Preise nicht mehr unterboten werden können. Diese Preise gelten nur für die Zeit der „Weißen Woche“.

Alle gangbaren Breiten in Leinen halten wir stets auf Lager.“

Soweit unsere werte Kundschaft nicht Gelegenheit gehabt haben sollte, den Inventur-Ausverkauf wahrzunehmen, ist jetzt noch die Möglichkeit gegeben, dieses nachzuholen, da wir bis zur Beendigung der „Weißen Woche“ die Ausverkaufs-Preise für Wollwaren, Tritotagen, Anzug- und Mantelstoffe usw. beibehalten.

Getreide. Die katastrophale Preisgestaltung für Brot- und Futtergetreide ist auch in vergangener Woche nicht gewichen. Die Verhandlungen zwischen Deutschland und Polen zwecks gemeinsamer Roggenverwertung sind bis zur Stunde der Niederschrift dieses Berichts nicht perfekt geworden. Das bisherige Provisorium über den Verkauf von 20 000 Tonnen Roggen ist am 10. d. M. abgelaufen, so daß man mit neuen Zertifikaten für Roggen heute rechnen müßte. Dies ist aber auch nicht der Fall, so daß man immerhin mit einer starken Annäherung bezüglich eines weiteren Abkommens rechnen muß. Wie weit dadurch eine Preisaufbesserung erfolgen könnte, läßt sich nicht übersehen. Die augenblicklichen internationalen Preise liegen ungünstig für den Export.

Hülsenfrüchte. Über Hülsenfrüchte läßt sich auch nichts Erfreuliches sagen. Die Kauflust für Victoriaerbse ist gleich null; wie bisher können nur allererstklassigste Qualitäten untergebracht werden bei abgeschwächtem Preis. Die Aussichten hierin liegen auch für die nächste Zeit nicht günstig. Peluschen, Widien und Lupinen werden schon vom Großhandel zu Saatzwecken angekauft, so daß hierfür Nachfrage besteht.

Sämereien. Kleesamen sind im großen und ganzen als billig anzusprechen, dagegen behauptet Futterrübsamen bisher noch seinen verhältnismäßig hohen Preisstand.

Wir notieren am 12. Februar 1930 per 100 Kg. je nach Qualität und Lage der Station:

Für Weizen 32,50–33, Roggen 21 (Staroleśka), Futtergerste, 70 Kg. schwer, 21–22, Braugerste 22–24,50, Hafer 16–17, Victoriaerbse 30–33, Felderbsen 25–27, Folgererbse 25–27, Blau-Lupinen 20–23, Gelblupinen 26–28, Leinsaat 80–100, Raps 60–80 Zloty.

Futtermittel. Das Interesse für Futtermittel ist seit einiger Zeit wieder etwas lebhaft geworden. Die Preise sind auch annehmbar. Rechnet man beispielsweise Roggen mit etwa 20 zl ab Verladestation und Roggenkleie mit 15 zl Empfangstation, dann käme ein Umtausch von 1,35 Ztr. Kleie für 1 Ztr. Roggen in Frage. Auch Kraftfutter haben stark im Preis nachgegeben müssen, am auffallendsten Sonnenblumenküchen und Sojabohnen. Für leichtgenannten Artikel sind die Preise allerdings in den letzten Tagen in Hamburg und Stettin fester geworden, und heute werden 20–30 Pfennig mehr gefordert als in der gleichen Zeit der Vorwoche.

Fischmehl, dessen Umsatz entgegen allen anderen Artikeln nicht nur nicht nachgelassen hat, sondern dauernd steigt, macht sich schon wieder knapp, wenngleich in der von uns ausschließlich geführten Spezialmarke. Schuld daran sollen die für den Heringfang widrigen Witterungsverhältnisse sein. Wir müssen bereits

höhere Preise bewilligen, so daß wir unsere Forderungen in der nächsten Zeit erhöhen müssen.

Düngemittel, speziell Kali, Thomasmehl, Superphosphat und Stickstoff in jeder Form werden jetzt nach der langen Zurückhaltung lebhaft gekauft. Wenn aus den einzelnen Bestellungen auch zu sehen ist, daß die Mengen gegen das Vorjahr eingeschränkt sind, so wird der Umsatz aber doch größer sein, als man im Dezember annahm. Allmählich ist doch die Überzeugung allgemein geworden, daß ein vollständiges Entlassen der Kunstdüngerergabe schwere Verluste für die neue Ernte bringen kann.

Für Chilesalpeter sind die zollfreien Kontingente bestätigt worden, und unsere Rundschreiben für diesen Artikel inzwischen in die Hände unserer Interessenten gelangt. Die in dem erwähnten Rundschreiben zum Schluß gemachte Gegenüberstellung der Preise der 3. gangbarsten Stickstoffdünger empfehlen wir gesäßiger Beachtung.

Kohlen sind infolge der linden Witterung fast geschäftslos. Trotzdem ist mit einer Preisermäßigung nicht zu rechnen. Im Gegenteil, die Kohlenkonvention plant eine Ermäßigung der bisher bewilligten Rabatte.

Schlacht- und Viehhof Poznań

Dienstag, den 11. Februar.

Es wurden aufgetrieben: 1093 Rinder, 1960 Schweine, 630 Kälber und 580 Schafe, zusammen 4263 Tiere.

Man zahlte für 100 Kg. Lebendgewicht folo Schlachthof Poznań einschließlich Handelsunkosten:

Rinder: Ochsen: vollfleischige, ausgemästete, nicht angespannt 134–140, jüngere Mastochsen bis zu 3 Jahren 122–128, ältere 110–118. — Bullen: vollfleischige, ausgemästete 132–140, Mastbulle 120–126, gut genährte ältere 108–114, mäßig genährte 100–104. — Kühe: vollfleischige, ausgemästete 124–130, Mastkühe 112–118, gut genährte 96–104, mäßig genährte 76–80. — Färse: vollfleischige, ausgemästete 130–136, Mastfärse 116–124, gut genährte 100–106, mäßig genährte 98. — Jungvieh: gut genährtes 100–104, mäßig genährtes 96–100.

Kälber: beste ausgemästete Kälber 160–172, Mastkälber 150 bis 158, gut genährte 136–142, mäßig genährte 120–130.

Schafe: vollfleischige, ausgemästete Lämmer und jüngere 140–144, gemästete, ältere Hammel und Mutterschafe 130–138, gut genährte 120–124, mäßig genährte 100.

Mastschweine: vollfleischige 120–150 Kg. Lebendgewicht 224 bis 228, vollfleischige von 100 bis 120 Kg. Lebendgewicht 216 bis 220, vollfleischige von 80–100 Kg. Lebendgewicht 208–214, fleischige Schweine von mehr als 80 Kg. 200–204, Sauen und späte Kastrale 180–190, Bacon-Schweine 200–204.

Marktverlauf: ruhig.

Wochenmarktbericht vom 12. Februar 1930.

1 Pfd. Butter 2,50–2,80 zl, 1 Mdl. Eier 2,40–2,60, 1 Liter Milch 0,36, 1 L. Sahne 2,80, 1 Pfd. Quark 0,60, 1 Pfd. Kartoffeln 0,06, 1 Bdch. Mohrrüben 0,10, 1 Bdch. rote Rüben 0,10, 1 Bdch. Zwiebeln 0,15, 1 Pfd. Apfel 0,35,—, 1 Kopf Weißkohl 0,15–0,35, 1 Kopf Rotkohl 0,30–0,40, 1 Pfd. frischer Speck 1,90, 1 Pfd. Räucherstück 2,10, 1 Pfd. Schweinefleisch 2,00–2,40, 1 Pfd. Rindfleisch 1,50–1,90, 1 Pfd. Kalbfleisch 1,80–2,10, 1 Pfd. Hammelfleisch 1,60–1,80, 1 Ente 5,00–7,00, 1 Huhn 2,50–4,50, 1 Paar Tauben 1,80–2,00, 1 Hase 10,00–12,00, 1 Bdch. Schleie 2,20–2,60, 1 Pfd. Hechte 2,00–2,60, 1 Pfd. Karauschen 1,20–1,80, 1 Pfd. Barsche 1,20, 1 Pfd. Weißfische 0,80 zl. Der Kleinhandelspreis für 1 Liter Vollmilch in Flaschen beträgt bei der Posener Molkerei 0,40 Zloty.

Preistabelle für Futtermittel (Preise abgerundet, ohne Gewicht)

Futtermittel	Gehaltstage	Preis in zl per 100 kg	Bcr.	Ölf.	Fett	Kohlehydrate	Proteinf.	Berücks.	Gefärbter färster	1 kg Schaf- met. in zl	1 kg verb. Grosz in zl
Kartoffeln.....	20	4,—							20,0	0,20	
Roggenkleie.....	14,50	10,8	2,4	42,9	1,7	79	46,9	0,31	0,61		
Weizenkleie.....	17,—	11,1	3,7	40,5	2,1	79	48,1	0,35	0,80		
Reisfuttermehl	24/28	31,—	6,0	10,2	36,2	2,0	100	68,4	0,45	3,03	
Mais	33,—	6,6	3,9	65,7	1,3	100	81,5	0,40	2,67		
Hafer	17,—	7,2	4,0	44,8	2,6	95	59,7	0,27	0,86		
Cereales	21,50	6,1	1,9	62,4	1,3	99	72,0	0,29	1,31		
Roggen	20,50	8,7	1,1	63,9	1,0	95	71,3	0,28	0,89		
Lupinen, blau....	23,—	23,3	5,2	31,2	10,1	96	71,0	0,32	0,60		
Lupinen, gelb....	28,—	30,6	3,8	21,9	12,7	94	67,3	0,41	0,64		
Ackerbohnen.....	40,—	19,3	1,2	44,1	4,1	97	66,6	0,60	1,58		
Erbse (Futter)	26,—	16,9	1,0	49,9	2,5	98	68,6	0,38	0,96		
Sesadella	24,—	13,8	6,2	21,9	6,8	89	48,9	0,49	1,10		
Leinölchen	38/42	27,2	7,9	25,4	4,3	97	71,8	0,59	1,23		
Rapsölchen.....	38/42	37,—	23,0	8,1	27,3	0,9	95	61,1	0,60	1,28	
Sonnenbl.-Kuchen	48/52	32,—	32,4	11,1	14,7	3,5	95	72,0	0,42	0,71	
Erdnußkuchen	56/60	51,75	45,2	6,3	20,6	0,5	98	77,5	0,66	0,98	
Baumwollst.-Mehl	50/52	53,—	29,5	8,6	18,4	4,0	95	72,3	0,73	1,16	
Koloskuchen	27/32	42,—	16,3	8,2	32,1	9,3	100	76,5	0,55	1,82	
Palmkernekuchen	23/28	41,50	13,1	7,7	30,0	9,3	100	70,2	0,59	2,29	
Sojabohnenfrot	38,50	41,9	1,4	27,5	7,2	96	78,3	0,52	0,77		

Im übrigen wiederholen wir die Schlussbemerkung zu unserem Aufsatz in Nr. 24 des „Zentralwochenblattes“, Jahrgang 1928, wegen Beurteilung der theoretischen Futtermittelpreistabelle. In letzter Linie wird immer die Praxis entscheiden müssen.

Poznań, den 12. Februar 1930.

Landw. Zentralgenossenschaft, Spłódz. z ogr. odp.

Umfliche Notierungen der Posener Getreidebörsse vom 12. Februar 1930.

Für 100 kg in Zloty fr. Station Poznań.

Richtpreise:	
Weizen	32.50—38.50
Roggen	21.00—21.50
Mahlgerste	19.50—20.00
Braunerste	23.00—25.00
Hafer	16.00—17.00
Roggennmehl 70% nach amt. Typ	33.00
Weizennmehl (65%)	52.50—56.50
Weizenkleie	15.00—16.00
Roggentkleie	13.00—14.00
Sommerweizen	29.00—31.00
Veluschen	27.00—29.00
Felderbsen	27.00—30.00
Vittoriaerbsen	30.00—38.00
Kölzerbsen	30.00—33.00
Sesadella	17.00—21.00
Blaulupinen	20.00—22.00
Gelblupinen	23.00—25.00
Roggengroßstroh, gepreßt	3.70—3.90
Heu, lose	7.50—8.50
Heu, gepreßt	9.00—10.00
Gesamtrendenz: schwächer.	

Anm.: Die Ermöglichung direkten Roggen-Exports hat den Markt belebt

Berliner Butternotierung vom 4. & 8. Februar 1930.

Die amtliche Preisfestsetzung im Verkehr zwischen Erzeuger und Großhandel, Fracht und Gebinde zu Käufers Lasten, für 1 Pfund in Mark für 1. Sorte 1.55, 2. Sorte 1.40, abfallende 1.24.

Die amtliche Preisfestsetzung im Verkehr zwischen Erzeuger und Großhandel, Fracht und Gebinde zu Käufers Lasten, war für 1 Pfund in Mark für 1. Sorte 1.58, für 2. Sorte 1.43, für abfallende 1.27.

Weiter niedrige Zuchtwiehpreise in Danzig.

Auch die Auktion am 5. und 6. Februar brachte sehr niedrige Preise für Bullen, Kühe und Färzen. Es ist daher für die größte Auktion d. J., die am 26. und 27. Februar stattfindet, mit weiterem Absinken der Preise zu rechnen. Es kommen zum Verkauf: 65 Bullen, 260 Kühe, über 300 Färzen und 30 Zuchtwiehweine. Danzig ist seit Jahren völlig frei von Maul- und Klauenseuche. Zloty werden zum amtlichen Kurs in Zahlung genommen, Expedition besorgt das Büro, Zuchttiere nach Polen erhalten 50 Prozent Frachtermäßigung, Kataloge mit Anschreiben über alles Wissenswerte verendet kostenlos die Danziger Herdbuchgesellschaft Danzig, Sandgrube 21.

Erzielte Holzpreise im Januar 1930.

Kreis Birnbaum: freihändiger Verkauf.
für Kiefernholz III. und IV. Klasse, gesägt, frei Schnelde-
mühle 5 Km. 37 zl pro Festmeter;
für Erlenholz II. und III. Klasse mit Rinde, frei Bahnhof
2 Km. 42 zl pro Festmeter;
für Birkenholz II. und III. Klasse mit Rinde, frei Bahnhof
2 Km. 42 zl pro Festmeter;
für Erlenschichtholz, 2 Meter geschnitten, pro Raummeter
20 zl;
für Eichenholz III. Klasse, kurze Stüke mit wenig Kern und
ästig 45 zl pro Festmeter;
für Eschenholz III. Klasse (Durchforstungsholz) 68 zl pro
Festmeter.

Runkelsamen	Spezialität:
(228)	
	
Angebaut seit 1871.	
Gelbe Eckendorfer	
Rote Eckendorfer	
Weiße grünköpfige	
Goldgelbe stumpfe	
Riesen-Möhren.	
Wiechmann,	
Dom. Radzyn,	
pow. Grudziądz (Pomorze).	

Saatgetreide

anerkannt
von der Izba Rolnicza Toruń.

1. Svalöf's Ligowo-Hafer I Abs.
2. Svalöf's Gold-Gerste I Abs.
3. Heil's Franken-Gerste I. Abs.
4. Weender grüne Folger-
Erbse I. Absaat.

außerdem
5. Svalöf's Svanhals-Gerste
(ältere Absaat)
abzugeben, bemusterte Offer-
ten auf Wunsch.

Wiechmann

Dom. Radzyn,
pow. Grudziądz. (227)

Reiche Rüben-Ernten erhält man,
wenn man vor der Saat

(151)

Kalkstickstoff

und später als Kopfdüngung

„NITROFOS“-Salpeter

gibt.

Genossenschaftsbank Poznań

spółdz. z ogr. odp.

Poznań, ulica Wjazdowa 3
FERNSPRECHER: 42 91
Postscheck-Nr. Poznań 200192

Bydgoszcz, ul. Gdańsk 162
FERNSPRECHER: 878.874
Postscheck-Nr. Poznań 200182

Drahtanschrift: Raiffeisen.

Eigenes Vermögen rund 5.000.000.— zł.

Haftsumme rund 11.000.000.— zł.

Annahme von Spareinlagen in Złoty und fremder Währung gegen höchstmögliche Verzinsung + Annahme und Verwaltung von Wertpapieren.

Erledigung aller sonstigen Bankgeschäfte.

(206)

Die Geburt eines Sohnes zeigen hocherfreut an

Christian Rollauer u. Frau Dore
geb. Sehmsdorf

Posen, den 10. Februar 1930. (223)

Junger Landwirtsohn,
19 Jahre, der am 1. Kursus der
Winterchule Schröda teilnimmt, der
deutsch. und poln. Sprache mächtig,
sucht für längere Zeit v. 1. od. 15. 4.
1930 Stellung als

Eleve.

Offeraten erbeten an die Geschäftsstelle
dieses Blattes unter 220.

Wirtschaftsbeamter

29 Jahre alt, Jungges., der selbstständig
auf mittlerem Gute seit dem Jahre
1920 gewirtschaftet hat, sucht von sofort.
später passende Stellung auch als

jüngerer Beamter.

Offeraten an die Geschäftsstelle dieses
Blattes unter 183 erbeten.

Heirat!

Landwirtsohn, evgl. 25 Jahre alt,
wünscht Einheirat in größere Land-
wirtschaft. Vermögen 8—10000 zł.
Dissert unter 224 an die Geschäftsstelle
dieses Blattes erbeten.

Alle Anzeigen

Familienanzeigen
Stellenangebote
An- und Verkäufe
gehören in das
Landwirtschaftliche
Zentralwochenblatt.

Ein dem Verenden nahes Pferd



Towarzystwo ALFA-LAVAL Sp. z ogr. odp.
Filiale Poznań, ul. Gwarka 9. Tel. 5354, 5363

Am 23. Januar starb in Rudolstadt nach langem Leiden im 55. Lebensjahr der frühere Landrat des Kreises Schröda, Oberregierungsrat im Finanzamt

Rudolf von Spankeren

Die glücklichsten Jahre seines Lebens widmete er in hingebender Arbeit und Gerechtsameit dem Wohle seiner Kreisinsassen ohne Unterschied. Alle standen seinem Herzen gleich nahe, für jedermanns Nöte hatte er stets ein offenes Ohr. (214)

Dem aufrechten und gerechten deutschen Manne, der sein Bestes für uns gab, werden viele mit mir in Dankbarkeit und Treue ein unauslöschliches Andenken bewahren.

H. Bitter-Nagradowice.

Heines Kolben-Sommerweizen II. Abgang
Japhet Sommerweizen
gibt ab

Herrschaft Górzno,
poczt. Garzyn, pow. Leszno. (25)

spannt man nicht mehr an. Es lohnt sich nicht — zum Abdecker mit ihm!

Ahnlich verfährt man mit einem alten, verbrauchten Milchseparatoren, der die Milch unvollkommen entröhmt, — man verkauft ihn als altes Eisen undersetzt den alten durch einen neuen, besseren und dauerhaften Separator.

Als solche sind die ALFA-LAVAL - Separatoren allseitig anerkannt.

(167)



Obiges Paket
miegł garantiert
210 250 gr.

Besuchte negen g'laend & Nachz d' u. Buchwullen
„Sphinx Sultan II“ Orig. Ostfriese)
V. Berthold (Siegerbulle München)
M. Sphinx (Siegerkuh Hamburg)
gum zivilen Viehe zu vertrauen. Der elbe decte bereits 3 Jahre in
Ostfriesland. Tochter von ihm sind iehi au in Leistung. Für De-
k' „ wir g'ranteri.
JONAS, Güttland (Fiestaat Danzig). (215)

Von höch präm iassigen Siommen hab noch abzugeben:
Zuchthähne, elb. Orpin von à 25 zł Zuchtkrähe, weiß noch
Pekin à 20 zł Zuchtkrähe, braun Mamone à 50-60 zł
Hühner u. me. Bestellung mit gen auf Br. eiet von Hühnern und
Enten pro Stück à 1.25 zł - von Truthähnern pro Stück à 2.50 zł.
Frau Izabella Haber, Koldrab,
p. Janowiec pow. Żnin. Tel. 38 Janowiec (213)

Amazona

und die besten Getreide-
verarbeitungsmaschinen der
Gegenwart. Dieselben sind
auch als Windsegen zu
verwenden. Hergestellt in
verschiedenen Größen durch

Lindemann,

Hallerowa,
p. Konary pow. Rawicz.
Beschreibung (211)
und Preise auf Anfrage.

Landwirte!



POSENER SAATBAU ESSELLSCHAFT

T. z o. p. (184)

Poznań, Zwierzyniecka 13

Tel. 60-77

Tel. Adr.: Saatbau.

D R A H T G E F L E C H T E !



50 qm. 1 mtr. ab Fabrik.

o eckige Masche	51×1,0 mm	Stärke	z: 44,50
4 "	60×1,4 mm	z: 58,50	
4 "	50×1,4 mm	z: 69,50	

Preisliste gratis:

Alexander Maennel, Nowy Tomyśl 10
Fabryka siatek 129

Die Rattenverfolgung soll man nur mit der einzigen auf wissenschaftl. Grundlage hergestellten sicheren Rattenpest

Ratyn und Ratynin vornehmen, dageg. Feld- u.

Hausmäuse nur mit Mausepest

Mör Misi vertilgen. Pros. ekte u. Belehrung kostenlos.

„SEROVAC“ Lwów, Senatorska 5. Tel. 107.

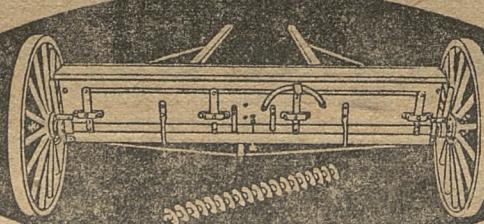
Impfstoff- und Serum-Erzeugung (208)

„Westfalia“ Düngerstreuer

erneut preisgekrönt!

4 Jahre 4 Prüfungen 4 Medaillen

- 1928 Bronzene Denkmünze der D.L.G.
- 1927 Große Silberne Denkmünze der D.L.G.
- 1925 Große Bronzene Denkmünze der D.L.G.
- 1925 Große Silberne Denkmünze Köln.



für kleinbäuerliche Betriebe empfehlen wir als besonders preiswert

„Simplex“ und Leichtmodell „Westfalia“

„Simplex“ 2m Streubreite Mk 220.-
„Westfalia“ L.M. 2m Streubreite Mk 330.-

Fordern Sie neue Prospekte! (191)

KUXMANN & CO BIELEFELD

Zum Verkauf kommt:

4 t-Kunden- u. Handelsmühle

(jährlicher Umsatz Rm. 220 000.—)

in Landw.- u. Industriekreis der Grafschaft Glatz

in Preussisch - Mittelschlesien

neuzeit. eingerichtet, gute Wasserkraft (Turbine) mit 13 Morgen Land. Wohn- und Wirtschaftsgebäude gut. Hypotheken können übernommen werden. Weitere Auskunft erteilt

Neurode im Eulengebirge (Preuss.-Schlesien)

Postschließfach 19. (221)

Büro- und Schulbedarf

Pergament- und Packpapiere Montblanc Füllfederhalter

in allen Preislagen.

Ausführung aller

Drucksachen u. Bucheinbände

B. Manke,
POZNAŃ, ul. Wodna 5.
Telefon 51-14. (86)



Obwieszczenia.

W tutejszym rejestrze spółdzielni „Spar und Darlehnskasse Spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Sośni” wciagniętej w rejestrze pod Nr. 18 wpisano dziś:

Zmieniono § § 2, 6, 14, 15, 16, 17, 27, 30 statutu uchwałą

walnego zebrania z dnia 5. maja 1929.”
Odolanów, dnia 17. stycznia 1930
Sad Grodzki (218).

W tutejszym rejestrze spółdzielni „Ein und Verkaufsgesellschaft Adelbau Spółdzielnia z ograniczoną odpowiedzialnością Odolanów” wciagnięto w rejestrze pod Nr 13 wpisano dziś:

„Zmieniono § 5 (udziały) § 10. (Zarząd i rada nadzorcza) § 15 (skład rady nadzorczej) statutu uchwała walnego zebrania z dnia 20 stycznia 1928
Odolanów, dnia 17 stycznia 1930.
Sad Grodzki (217)

W tutejszym rejestrze spółdzielni „Schwarzwalder Darlehnskasse Spółdzielnia zapisana z nieograniczoną odpowiedzialnością w Czarnymlesie” wciagniętej w rejestrze pod Nr. 2a wpisano dziś:

a) Udział podwyższeno do sumy 100 złotych. Na udział należy zaraz po przyjęciu członka wpłacić 25 złotych; Resztę na skutek uchwały walnego zgromadzenia.

b) Dotychczasowy zarząd ustąpił w komplecie a do zarządu zostali wybrani: rolnicy Smolny Jan, Sinder Karol, Waldek Karol, Puchalla August i Majonek August wszyscy z Czarnegołas.

c) Zmieniono §§ 2, 5, 6, 14, 15, 16, 17, 27, i 30 statutu uchwałą walnego zgromadzenia z dnia 5 maja 1929 r.

Odalów, dnia 17 stycznia 1930.
Sad Grodzki (219)

Dominium Góreczki

p. Borzęciczki pow. Koźmin

gibt für Saatzwecke von der hiesigen Landwirtschaftskammer anerkannten **Góreczki' er Saatkukuruz**, der durch viele Jahre weitergezüchtet wurde und akklimatisiert ist, ab. Dieser Kulturz ist von hoher Ertragss- und Reimschönheit fröhlich und eignet sich sowohl für Körnergewinnung als auch für Einöhlung sehr gut. Ferner kann von dort „**Góreczki' er nackte Tibetaner Gerste**“, die ebenfalls durch mehrere Jahre weitergezüchtet wurde und sich bereits akklimatisiert hat, ertragreich und fröhlich ist, über 16% Eiweiß enthält und sich für Gräfe und Futterzwecke sehr gut eignet, bezogen werden. (195)

Verkaufe wegen Nachwuchses drei meiner (182)

Turnier- Reit- u. Jagdpferde nach Ansicht

Baron Lüttwitz.

Oleśnica, pow. Chodzież.

Verkaufe BRUTEIER

Rhode Island à 80 gr.

dunkel, auf Hochleistung gezüchtet. Auch sind

Zuchthähne abzugeben à 15 zł

201)

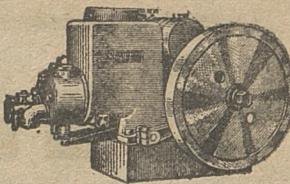
Dom. Skrzypno, pow. Pleszew.

Eintagsküken à 2 zł

(Maturbrut) weißer amerik. Leghorn aus Elitestämmen
gibt ab

Dom. Pijanowice, p. Gostyn. (187)
Nachzeitige Bestellung erbeten.

Kleinkraft- Motoren



Günters eiserne Breitdreschmaschine mit Rollenschüttler, fahrbar.
„ERIKA“ Bevenser Motordreschmaschine denkbar einfach, sauberster Drusch, grösste Leistung, offeriert

Woldemar Günter

Landmaschinen

(71)
Poznań, Sew. Mielżyńskiego 6. Telephon 52-25.

Beste Gelegenheit für Wiederverkäufer!!!

Zu verkaufen ein Posten

Schwedische Milchseparatoren

bestes Fabrikat — billig! Offeren unter 254 an Ann.-Exp. Kosmos, Sp. z o. o., Poznań, ul Zwierzyniecka 6.

Posener Saatbaugesellschaft

T. z o. p.

Poznań, Zwierzyniecka 13

Tel. 60-77.

Teleg. Adr.: Saatbau-

gibt von den angekühlten Gütern folgendes

**anerkannte Saatgut
im Original und Abhaaten ab:**



Sommerroggen,
Sommerweizen,
Gerste,
Häser,
Erbse,
Futterrübenamen,
Kartoffeln
div. Sämereien.

(185)

Treibriemen

Leder, Kamelhaar, Hanf
Karl Lander

Hanf- u. Draht-Seile
Poznań, ul. św. Wawrzyńca Mielżyńskiego 23. Telef. 4019

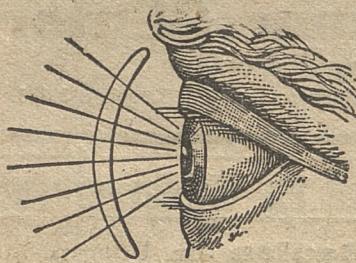
(209)

Saat-Kartoffeln

72) Poznań, Plac Wolności 18

DARIUS & WERNER

Telef. 3403, 4083, 4085



Auenrläser

in moderner
Ausführung
sachgemäß
zugepaßt

P O Z N A N .
ul. Fr. Ratajczaka 35
Telefon 24-28

(205)

H. Foerster,

Diplom-Optiker



150. Buchviehauktion
der
Danziger Herdbuchgesellschaft e. V.
am Mittwoch, dem 26. Februar 1930, vorm.
10 Uhr, u. Donnerstag, dem 27. Februar 1930,
vorm. 9 Uhr
im Danzig-Vongjuhr, Husarenkaserne 1.

Austrakt: 650 Tiere

und zw. 65 sprungfähige Bullen, 230 hochtragende
Kühe, 325 hochtragende Färden, sowie 30 Eber und
Sauen der großen weißen Edelschwein-(Yorksire)-Rasse.

Die Biehpreise sind in Danzig sehr niedrig.
Das Zuchttgebiet ist vollkommen frei von Maul und Klauenseuche.
Verladungsbüro besorgt Waggonbestellung und Verladung. Frachteinräzung von 50% wird gewährt. Die Ausfuhr nach Polen ist
danzigerisch völlig frei. Kataloge mit allen näheren Angaben über
Abstammung und Leistung der Tiere usw. versendet kostenlos die
Geschäftsstelle Danzig, Sandgrube 21. (181)

Zur Frühjahrssaat 1930

Ackermanns:

Orig. Isaria-Gerste	p. 100 kg
“ Bavaria-Gerste	36.— zł
“ Danubia-Gerste	36.— zł

Weibulls-Landskrona:

Orig. Diamant-Weißhafer	26.— zł
Pferdebohnen	60.— zł

verschl. neuem Jute-Sack. Händler erhalten Rabatt. Das
Saatgut ist von der W. I. R. Poznań anerkannt.

Saalkartoffeln: „Nieren“ „Parnassia“
„Arnika“

Saatzucht LEKOW T. z o. p.

KOTOWIECKO (Wlkp.)

Bahnstation: Ociąż-Kotowiecko.

(169)

DRINGENDE ANFERTIGUNG IN 24 STUNDEN

ERDMANN KUNTZE

Werkstätte für vornehmste Herren- u. Damenschneiderei allerersten Ranges
(Tailor Made)

Grosse Auswahl in modernsten Stoffen erstklassigster Fabrikate

Moderne Frack- und Smoking-Anzüge zu verleihen. Fertig am Lager: Joppen, Reithosen und Mäntel.

TÄGLICHER EINGANG VON NEUHEITEN

(203)

Wir bitten um Angebot in

Töchter-Pensionat „Geschw. Huwe“

Gniezno, Park Kościuszki 16. (189)

Beliebtes Heim für junge Mädchen zur Ausbildung in allen Zweigen der Hauswirtschaft, mit Gelegenheit zur Fortbildung in Wissenschaft, Sprachen, Musik, Gymnastik und Tanz beginnt den Sommerkursus am 7. April. — Prospekte gegen Doppelporto postwendend.

Original
F. von Lochows Petkuser
Gelbhafer

gibt durch seine (222)

vollbesetzte Rispe,
Dürrefestigkeit,
Fritfliegenfestigkeit und
Freiheit
von Pflanzenkrankheiten

auf allen Böden Höchsterträge.

Er ist sehr feinspelzig und hat daher hohen
Futterwert.

Der Preis beträgt 18,— zł per 50 kg.

Bestellungen sind zu richten an die

Posener Saathaugesellschaft

T. z o. p.

Poznań, ulica Zwierzyniecka 13

Telegr.-Adr.: Saatbau Poznań

Tel. 60-77



Grosse Vorzüge

Klarheit des Empfangs
Einfache Konstruktion
Niedrigen Preis
vereinigt in sich

"TRÓJKA"
PHILIPSA

(212)

Preis einschl. Lampen zl 285.
Preis einschl. Lampen u. einem Philips-
Lautsprecher 2016 zl 359.

Verlangen Sie Prospekte, in allen Radiogeschäften
erhältlich, oder benutzen Sie unsern Kupon!

L. E. C. 7. 2. 32.

Name: _____
Adressse: _____Ich bitte den Philips-Dreiecks-Apparat
auf Postkarte Zentralny Phillips S.A., Warszawa, Krakowska 38/M.
Hier ausschneiden, aufkleben und senden!

CENTRALNY DOM TAPET

Centrale:
ul. Gwarna Nr. 19.
Telefon 3445

Koczorowski & Borowicz
P O Z N A N

Filiale:
Stary Rynek Nr. 89, I. Etg.
Telefon 3424

Tapeten, Linoleum, Wachstuch, Läufer.

Aeltestes Spezialgeschäft dieser Branche am Platze

(207)

Warum verwenden wir auch zur

FRÜHJAHRSDÜNGUNG

den beliebten Phosphorsäuredünger

THOMASMEHL?

Thomasmehl

ist der am nachhaltigsten wirksame Phosphorsäuredünger, daher der billigste.

Thomasmehl

enthält auch noch 50% wirksamen Kalk und wirkt der Versäuerung des Bodens entgegen.

Thomasmehl

reichlich gegeben, erhöht und beschleunigt die Reife der Getreide- und Hackfrüchte.

Thomasmehl

erhöht den Phosphorsäure- und Kalkgehalt des Futters, die Tiere geben mehr und bessere Milch.

Thomasmehl

ist in seiner Wirkung in Klee und sonstigen Futter- schlägen, Wiesen und Weiden unübertroffen.

Thomasmehl

wird durch Regengüsse nicht ausgewaschen und wirkt der Lagerfrucht entgegen.

Thomasmehl

kann durch kein anderes Düngemittel vollwertig ersetzt werden.

Belehrende Schriften kostenlos durch

Biuro Rolne • TOMASÓWKA • Poznań

WAŁY ZYGMUNTA AUGUSTA 10.

(197)

Scheuen Sie nicht die Reise nach Posen zum Besuch unserer
vom 17. d. Mts. ab WEISSEN WOCHE vom 17. d. Mts. ab

Sie verdienen nicht nur Ihr Fahrgeld,
sondern sparen noch beim Einkauf bei diesen ausserordentlich billigen Preisen
 Beachten Sie bitte unsere heutige Marktbericht **Textilwaren - Abteilung** Beachten Sie bitte unsere heutige Marktbericht

Wir empfehlen

zur sofortigen Lieferung vom Lager:

Kartoffeldämpfer Original „Venzki“ und andere bewährte Fabrikate in allen Größen,
Kartoffelquetschen,
Dampferzeuger eigener Bauart,
Düngerstreuer Original „Westfalia“ mit Feinverteilungskette,
Düngerstreuer Original „Triumph“, in allen gangbaren Breiten, sowie in anderen bewährten Fabrikaten,
Breitdrescher Original „Mecentra“
Sicherheits- und Bügelgöpel eigenes Fabrikat,

Motordreschmaschinen

„Landfreund“, „Jaehne“ und andere bewährte Fabrikate in allen Größen und Ausführungen,

Antriebsmotoren

Original „Bernard“, „Deutz“, „Jaehne & Sohn“ etc.

Es sind zu haben:

Kraftfuttermittel aller Art in vollen Waggonladungen sowie in kleineren Posten ab Lager, insbesondere:

Sonnenblumenkuchenmehl, Ia Erdnusskuchenmehl, Baumwollsaatmehl usw.

Ia phosphorsaurer Futterkalk.

Ia Fischfuttermehl in bekannter Güte.

Ia amerik. Fleischfuttermehl „Carnarina“

Düngemittel, insbesondere

Kalksalpeter

Schwefelsaures Ammoniak

Chilesalpeter

Thomasphosphatmehl

Kalkstickstoff

Superphosphat

**Kalisalze u. Kainit
inländ. und deutscher Herkunft**

**Kalk, Kalkmergel, Kalkasche
Baukalk**

Landwirtsch. Zentralgenossenschaft

Spółdz. z ogr. odp.

Poznań, ul. Wjazdowa 3.

Telef. Nr. 4291. Telegr.-Adr.: Landgenossen.

(204)



Saatgutwirtschaft LIPIE

Post und Bahn: Gniewkowo (Wielkopolska)

Drahtanschrift: Saatbau Gniewkowo

Fernsprechanschluss: Gniewkowo 35

Postscheck-Konto: Poznań Nr. 209 117

Bank-Konto: Bank für Handel und Gewerbe, Inowrocław

Frühjahr 1930.

Mit den nachstehend kurz beschriebenen Sorten bringen wir in der Hauptsache **Züchtungen**, die sich in unseren langjährigen Sortenprüfungen durch **kurze Vegetationszeit** und **geringes Wasserbedürfnis** auszeichneten und sich infolge dieser Eigenschaften als ertragreich und anbauwürdig erwiesen.

Es hat sich immer wieder gezeigt, dass **nur solche** Sorten unter osteuropäischen Klima- und Bodenverhältnissen sichere und lohnende Ernten bringen.

Da Weizen zur Zeit die anbauwürdigste Halmfrucht ist, hat die Nachfrage in guten Sommerweizensäaten schon sehrzeitig eingesetzt, sodass hiervon die vorhandenen Mengen bald geräumt sein dürften und sich deshalb bei beabsichtigtem Bezug rechtzeitige Bestellung empfiehlt.

Die Sortenbeschreibung enthält:

Vier Sommerweizen:

Heines Kolben-Sommerweizen,
Peragis Sommerweizen,
Hildebrands Grannen Sommerweizen,
Hildebrands S 30-Sommerweizen.

Vier Sommergersten:

Heines Hannagerste,
Heils Frankengerste,
Svalöfs Goldgerste,
Eglfinger Hadogerste.

Einen Hafer:

Mahndorfer frühen Viktoria-Weisshafer.

Die Erbse:

Mahndorfer frühe, gelbe Viktoriaerbse.

Mohn:

Mahndorfer blausamigen Viktoria-Schliessmohn.

Zuckerrübensamen:

H. Schmidts Zuckerrübensamen.

Kartoffeln:

Modrows Preussen.

I. Absaat und

Original Heines Kolben-Sommerweizen

ist der Weizen für alle Verhältnisse, denn er

ist:

frühwüchsig,
frühreif,
wasseranspruchslos,
bodenengenügsam,
früh- und spätsaatsicher,
rotbraunkörnig,
weissährig,
glatt,
ertragreicher als Winterweizen,
lagerfest,
aehrenfest (ausfallsicher),
flugbrandimmun,
140 kg/ha saatbedürfend,
kleberreich und in der Backfähigkeit alles
übertreffend!
1928 Siegersorte bei Spätsaat,
1923-1928 Gesamtsiegersorte der D.-L.-G.
Vorprüfungs-Versuche in ganz Deutschland mit
noch 6 Punkten vor der nächstbesten Sorte,
1923-1926 Gesamtsiegersorte der D.-L.-G
Hauptprüfungs-Versuche mit 9 Punkten vor
der nächstbesten Sorte.

I. Absaat

Peragis Sommerweizen

ist:

braunkörnig,
weissährig,
glatt,
für bessere Böden geeignet,
frühe bis mittelfrühe Aussaat verlangend,
flugbrandfrei,
aehrenfest,
unübertroffen lagerfest,
kleberreich,
dem Winterweizen im Ertrage überlegen,
160 kg/ha saatbedürfend,
1928 Siegersorte bei Frühsaat,
1929 überlegene Siegersorte im Ring Orłowo.

I. Absaat

Hildebrands Grannen-S.-Weizen

ist:

frühwüchsig,
frühreif,
Extensivsorte,
bodenengenügsam,
sehr lockeraehrig,
stark begrannt,
langstrohig,
tausendkornhöchstgewichtig,
170 kg/ha saatbedürfend,
halb gelbreif zu mähen.

I. Absaat

Hildebrands S.30.-S.-Weizen

ist:

mittelfrühwüchsig,
frühreif,
halb extensiv,
lockeraehrig,
begrannt,
mitte langstrohig,
standfester } wie Grannen,
aehrenfester }
150 kg/ha saatbedürfend.

Original Heines Hannagerste

ist:

frühwüchsig,
bodenanspruchslos,
trockenheitsunempfindlich,
lagerfest,
frühreif,
feinspelzig,
sehr eiweissarm,
Preisträgerin aller Braugersten-Ausstellungen,
anerkannt beste Braugerste,
für milde und leichte Böden geeignet,
120 kg/ha saatbedürfend,
1928 Siegersorte } vieler Versuchsringe
1929 Siegersorte } auch in Polen.

Original Heils Frankengerste

ist:

frühreif,
schwachbestockungsfähig,
unübertroffen lagerfest,
tausendkornhöchstgewichtig,
140 kg/ha saatbedürfend,
für schwere bis schwerste Böden passend,
Preisträgerin vieler Braugersten-Ausstellungen,
1928 und 1929 Siegersorte neben Heines Hanna
im Versuchsring Orłowo.

I. Absaat

Svalöfs Goldgerste

ist:

mittelfrüh,
anspruchslos,
quantitativ und qualitativ ertragssicher,
feinspelzig,
kurz und gedrungen im Korn,
goldbraungelb in Farbe und daher wenig
witterungsbeeinflussbar,
von guter bevorzugter Brauqualität,
120 kg/ha saatbedürfend.

I. Absaat

Eglfinger Hadogerste

ist:

mittelfrüh,
für bessere Böden,
chevaliertypisch,
120 kg/ha saatbedürfend.

Orig. Mahndorfer früher Viktoria Weisshafer

ist:

extrem frühreif,
von rascher Jugendentwicklung,
lagerfest,
feinspelzigster Weisshafer,
fritfliegensicher,
wasseranspruchslos,
bei Trockenheit ertragsunübertrefflich,
90 kg/ha saatbedürfend.

Orig. Mahndorfer frühe gelbe Viktoriaerbse

ist:

frühwüchsig,
frühreif,
kurz und stark blühend,
gleichmässig gut reifend,
gelb-fleischfarben, grosskörnig,
unerreicht gut kochend,
ertragssicher,
bodenverbessernd,
Stammform fast aller frühen Viktoriaerbserzuchten,
die in Europa am meisten verbreitete Erbse,
anerkannt ertragsüberlegen,
selbst in diesem Jahre im Anbau
rentabler als Halmfrucht,
220 kg/ha saatbedürfend.

Original Mahndorfer blausamiger Viktoria Schliessmohn

ist:

Universalsorte für alle Verhältnisse,
frühreif
hellblühend,
lagersicher,
im Oelgehalt von 46% unübertroffen,
bis 2000 kg/ha ertragbringend,
4 kg/ha saatbedürfend.

Original R. Schmidt's Zuckerrübensamen

ist:

sehr wüchsig,
stark widerstandsfähig gegen Pflanzenkrankheiten,
im Rüben- und } führend
Zuckerertrage pr. Mrg. }
1928 überlegene Siegersorte in vier Versuchen
des Ringes Orłowo,
1929 Siegersorte Versuchsring Golzow
(Oderbruch.)

Verkaufs- und Lieferungsbedingungen.

Die Preise sind der zur Zeit auf dem Getreidemarkt herrschenden Fläue entsprechend sehr niedrig gehalten und die Gelegenheit zum billigen Erwerb von Originalsaaten und Absaaten ist äusserst günstig.

1. Preise: freibleibend für 50 kg

Original Heines Kolben-S.-Weizen	30.—	zloty
I. Absaat von Kolben, Peragis, Grannen und S.30.	—	
Original Heines Hannagerste und Original Heils Frankengerste .	22.—	„
I. Absaat Svalöfs Goldgerste und Hadogerste	—	
Original Mahndorfer früher Viktoria Weisshafer	18.—	„
Original Mahndorfer frühe gelbe Viktoriaerbse } handverlesen	37.50	„
} maschinensoriert	32.50	„
Original Mahndorfer blausamiger Viktoria-Schliessmohn	110.—	„
Original H. Schmidts Zuckerrübensamen	67.50	„

Für I. Absaaten werden die Preise erst am 11. Februar von der Izba Rolnicza in Poznań festgesetzt; sie dürften auf etwa 30% über Posener Höchstnotiz zu stehen kommen und werden von uns auf Anfrage später mitgeteilt.

Handelsfirmen erhalten 5% Rabatt.

2. Zahlungsweise: Nachnahme oder Vorausbezahlung, falls keine andere Zahlungsweise vereinbart.

3. Säcke: Die Lieferung erfolgt in neuen plombierten Säcken, die mit 2,10 zł das Stück berechnet, aber nicht zurückgenommen werden.

4. Lieferung: Jeder Auftrag gilt erst nach erfolgter schriftlicher Bestätigung als angenommen.

Die Lieferung erfolgt möglichst in der Reihenfolge der eingegangenen Aufträge nach unserer Wahl frei Bahnhof Gniewkowo. Wünsche betreffs Lieferzeit werden nach Möglichkeit berücksichtigt.

5. Gewähr: Für Echtheit, normale Reinheit und normale Keimfähigkeit des Saatgutes leisten wir Garantie.

6. Bemängelungen können nur vor der Aussaat berücksichtigt werden.

- Bemängelte Lieferungsgewichte müssen bahnamtlich festgestellt werden.
- Bemängelungen bezüglich der äusseren Beschaffenheit des Saatgutes sind spätestens innerhalb 3 Tagen nach Empfang der Ware uns bekannt zu geben.
- Bemängelungen bezüglich der Keimfähigkeit sind spätestens 3 Wochen nach Empfang der Ware zu erheben. Bei jeder Bemängelung ist ein vor Zeugen aus den Originalsäcken entnommenes Durchschnittsmuster zu ziehen, je 500 gr sind an uns und an die Stacja Doświadczalna Poznań zur Untersuchung einzusenden. Die Proben müssen durch die Zeugen versiegelt sein.

Ueber die ordnungsmässige Probenahme haben die Unparteiischen ein Zeugnis auszustellen, aus dem hervorgehen muss das Signum der Sendung, Tag des Eintreffens, auch ob die Sendung auf dem Bahn- und Wagentransport vor Nässe geschützt gewesen ist.

In allen Streitfällen ist die Feststellung der Stacja Doświadczalna Poznań massgebend. Die Untersuchungskosten trägt bei nicht erreichter Garantie der Verkäufer, bei erreichter Garantie der Käufer.

Bei berechtigten Einwendungen wird nach Verbrauch des Saatgutes Schadenersatz nur bis zur Höhe des Rechnungsbetrages für den betreffenden Posten geleistet.

7. Erfüllungsort für sämtliche Lieferungen ist Lipie.

Bestellungen auf unsere Saaten nimmt auch entgegen die Posener Saatbaugesellschaft in Poznań.

